

JUSTIFICACION DEL PRECIO REFERENCIAL

Lugar y Fecha: 21 de abril de 2025
Referencia: Llamado MOPC N° 2/2025 - LICITACION DE MENOR CUANTÍA INTERNACIONAL - SERVICIOS DE CONSULTORIA PARA LA CONTRATACIÓN DE ESPECIALISTA EN PAVIMENTOS PARA CONTROL DE DISEÑO FINAL DE INGENIERÍA Y SEGUIMIENTO DEL CONTROL Y EJECUCIÓN DE OBRA VIAL “PROYECTO DE MEJORAMIENTO Y PAVIMENTACIÓN RUTA PY-15 TRAMO MARISCAL ESTIGARRIBIA – POZO HONDO Y ACCESO A MARISCAL ESTIGARRIBIA. DEPARTAMENTO DE BOQUERÓN”. ID N° .

El presente documento tiene por objeto informar el mecanismo de estimación de costos utilizados para el Llamado de la referencia

1. Normativa aplicable:

Al respecto, la normativa aplicable es la Resolución DNCP N° 454/2024 POR LA CUAL SE REGULA LA DETERMINACION DE PRECIOS REFERENCIALES Y SU PUBLICIDAD EN LOS PROCEDIMIENTOS DE CONTRATACION EN EL MARCO DE LA LEY 7021/22.

A continuación, se expone la GUIA PARA LA ELABORACIÓN DE PRECIOS DE REFERENCIA PARA LOS ORGANISMOS DE LA ADMINISTRACION CENTRAL DEL ESTADO, ENTIDADES DESENTRALIZADAS, SOCIEDADES ANONIMAS EN LAS QUE EL ESTADO SEA MAYORITARIO Y MUNICIPALIDADES, EN LAS CONTRATACIONES REGULADAS POR LA LEY N° 7021/22 DE SUMINISTRO Y CONTRATACIONES PÚBLICAS, que forma parte de dicha Resolución:

Aspectos a tener en cuenta para la elaboración de los Precios Referenciales:

1. Se debe contar con al menos tres precios, obtenidos a través de cualquier mecanismo que permita disponer de evidencia documentada sobre su existencia, tales como solicitudes de presupuestos y sus respuestas, copias de resoluciones de adjudicación, contratos, revistas, publicaciones, páginas de internet oficiales que contengan precios, u otros medios comprobatorios idóneos.
2. Los precios seleccionados deben corresponder a bienes u obra pública con características similares, cuya similitud debe ser fundada en el dictamen.
3. En caso de En caso de procedimientos de contratación de bienes en los cuales se requieran servicios conexos, los precios referenciales de estos últimos deberán ser elaborados en forma separada, respecto de su principal.

Método para la Elaboración de Precios Referenciales:

- Las Convocantes deberán seleccionar al menos tres precios obtenidos, de la combinación de dos o más de las siguientes opciones:
 1. Precios ofrecidos por empresas al público en general para el bien, obra o servicio requerido por la Convocante, ya sea que tales ofertas hayan sido realizadas en un portal público de internet, o a través de publicaciones periodísticas, revistas u otro medio comprobatorio idóneo.
 2. Precios publicados por cámaras, organizaciones, instituciones, organismos del sector público o privado, nacional o internacional, que puedan ser verificados en revistas, páginas web, catálogos, u otros documentos, respecto de bienes, servicios u obras similares o idénticos a lo solicitado,

3. *Precios adjudicados por la propia Convocante, o por otros Organismos, Entidades o Municipalidades, conforme a los datos publicados en el Sistema de Información de Contrataciones Públicas.*

4. *Precios de potenciales oferentes, requeridos a través de cualquier mecanismo que permita contar con la evidencia de la solicitud y su respuesta, tales como fax, correo electrónico, nota u otro medio comprobatorio idóneo.*

- *Si los precios de las fuentes obtenidas son los definidos para transacciones de pago al contado, la convocante considerará la forma y el plazo de pago, que utilizará en el procedimiento de contratación, para la determinación del precio referencial.*

- *Excepcionalmente, si por la complejidad, especialidad o particularidad de la contratación no resultare posible alcanzar la cantidad de 3 (tres) fuentes requeridas para la obtención de los precios, la convocante podrá adoptar el mecanismo que considere apropiado para obtener los Precios de Referencia, en cuyo caso tal situación deberá ser suficientemente fundada en el Dictamen firmado por el Responsable de la UOC en el que se detalle la metodología utilizada para la obtención de los Precios de Referencia.*

2. **Descripción del llamado:**

El llamado, MOPC N° 2/2025 - LICITACION DE MENOR CUANTÍA INTERNACIONAL - SERVICIOS DE CONSULTORIA PARA LA CONTRATACIÓN DE ESPECIALISTA EN PAVIMENTOS PARA CONTROL DE DISEÑO FINAL DE INGENIERÍA Y SEGUIMIENTO DEL CONTROL Y EJECUCIÓN DE OBRA VIAL “PROYECTO DE MEJORAMIENTO Y PAVIMENTACIÓN RUTA PY-15 TRAMO MARISCAL ESTIGARRIBIA – POZO HONDO Y ACCESO A MARISCAL ESTIGARRIBIA. DEPARTAMENTO DE BOQUERÓN ID N° , tiene como objetivo apoyar el fortalecimiento de la Unidad Ejecutora de Proyectos (UEP FONPLATA) en todos los aspectos relacionados con el diseño final de ingeniería, el control de calidad de la obra y la ejecución de pavimentos asfálticos de las obras contempladas en el Programa.

3. **Procedimiento de definición del Precio Referencial:**

3.1. **Precio Adjudicados por la propia convocante**

El MOPC realizó el LLAMADO MOPC N° 22/2020 - LICITACIÓN PÚBLICA INTERNACIONAL DE FIRMAS CONSULTORAS PARA LA CONTRATACIÓN DE SERVICIOS DE ASISTENCIA Y APOYO PARA LA UNIDAD EJECUTORA DE PROYECTOS DE LA CORPORACIÓN ANDINA DE FOMENTO (CAF). PROGRAMA DE HABILITACIÓN DE LA RED VIAL PAVIMENTADA. CONTRATO DE PRÉSTAMO CAF Y CONTRATO DE PRÉSTAMO FONPLATA N° PAR-22/2016, APROBADOS POR LEY N° 6024/2018 ID 365637.

El MOPC realizó el LLAMADO MOPC N° 130/2021 - “SELECCIÓN BASADA EN EL MENOR COSTO PARA LA CONTRATACION DE UNA FIRMA CONSULTORA DE APOYO TÉCNICO Y FIDUCIARIO (ECATEF) A LA UNIDAD EJECUTORA DE PROYECTOS BID DE LA DIRECCION DE VIALIDAD EN LA EJECUCION DE SU CARTERA DE PROGRAMAS Y PROYECTOS – AD REFERENDUM AL PGN 2022” ID 406137

Fueron utilizados los precios de los respectivos especialistas viales como base para la definición del monto referencial.

3.2. Cotización del Precio proveída por la Cámara de Consultores del Paraguay

Fue utilizado el precio referencial del especialista vial como base para la definición del monto referencial.

3.3. Definición del Precio Referencial

Se ha procedido a realizar la combinación de los precios de los respectivos especialistas viales de los llamados indicados más arriba:

	A)CONTRATO SG MINISTRO N° 280/2022- ID 406137	B)CONTRATO SG MINISTRO N° 127/2021- ID 365637	C)CAMARA PARAGUAYA DE CONSULTORES	=(A+B+C)/3	LPI 02/2025
PROFESIONAL	FUENTE 1	FUENTE 2	FUENTE 3	PROMEDIO	PRECIO REFERENCIAL
ESPECIALISTA VIAL	33.726.000	30.699.746	25.200.000	29.875.249	30.000.000

Como resultado de la combinación de los precios indicados más arriba, se ha obtenido el precio mensual promedio de Gs. 29.875.249, siendo el precio mensual referencial adoptado (Gs): 30.000.000. El precio total del Contrato, asciende a Gs 510.000.000, que es el resultado del producto entre el precio referencial adoptado (Gs. 30.000.000) por la cantidad de meses del Contrato (17 meses).-

A continuación, la Planilla final de precios referenciales según el siguiente:

N° DE ITEM	CODIGO DEL CATALOGO	DESCRIPCION	UNIDAD DE MEDIDA	CANTIDAD	PRECIO UNITARIO REFERENCIAL ADOPTADO
1	80101507-9994	SERVICIOS DE CONSULTORIA PARA LA CONTRATACIÓN DE ESPECIALISTA EN PAVIMENTOS PARA CONTROL DE DISEÑO FINAL DE INGENIERÍA Y SEGUIMIENTO DEL CONTROL Y EJECUCIÓN DE OBRA VIAL "PROYECTO DE MEJORAMIENTO Y PAVIMENTACIÓN RUTA PY-15 TRAMO MARISCAL ESTIGARRIBIA –POZO HONDO Y ACCESO A MARISCAL ESTIGARRIBIA. DEPARTAMENTO DE BOQUERÓN.	MES	17	30.000.000

Esta Unidad Ejecutora de Proyectos, entiende que la presente metodología de definición del precio referencial, cumple con los lineamientos indicados en la Resolución DNCP N° 454/2024.

Ing. René Peralbo
Director de Vialidad

**CONTRATO PARA SERVICIOS DE CONSULTORÍA
SUMA GLOBAL**

**PROYECTO DE HABILITACIÓN Y MANTENIMIENTO DE LA RUTA NACIONAL N° 9 Y
ACCESOS**

CONTRATO DE PRÉSTAMO N° 4402/OC-PR; CAF 10515.

CONTRATO N° 280 /2022.

ENTRE

MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES

Y

CONSORCIO CONSULTOR ORIENTAL

FECHA: 12/08/22



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.

CONTRATO S.G. N° 280 /2022.

I. Formulario de Contrato – Suma Global.

Este **CONTRATO** (referido en adelante, el “Contrato”) se celebra el 12 del mes de AGOSTO del año 2022, entre, de una parte, el **MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y COMUNICACIONES**, con domicilio en Oliva N° 411 esquina Alberdi, de la ciudad de Asunción, con RUC N° 80004239-5, representado por **S.E ARNOLDO WIENS DURKSEN**, Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones (referido en adelante el “**CLIENTE**”) y, de otra parte, una APCA **CONSORCIO CONSULTOR ORIENTAL**, consistente de las siguientes entidades, cada integrante de la cual será conjunta y solidariamente responsable para con el Cliente por todas las obligaciones del Consultor según este Contrato, es decir (**NIPPON KOEI CO. LTD**) y (**NIPPON KOEI LATIN AMERICA CARIBBEAN CO.LTD.**), con domicilio en Acá Carayá N° 295 esq. Capitán Carpinelli, de la ciudad de Asunción, con RUC N° 80126535-5, representado por el **SR. OVIDIO OVANDO ROJAS**, con CIC N° 560.658, (referido en adelante el “**CONSULTOR**”), para la prestación del servicio de **APOYO TÉCNICO Y FIDUCIARIO (ECATEF) A LA UNIDAD EJECUTORA DE PROYECTOS BID DE LA DIRECCION DE VIALIDAD EN LA EJECUCION DE SU CARTERA DE PROGRAMAS Y PROYECTOS” – AD REFERENDUM DEL PGN 2022 - ID N° 406.137.**

POR CUANTO:

- a) El Cliente ha solicitado al Consultor que preste ciertos servicios de consultoría según se define en este Contrato (referidos en adelante, los “Servicios”);
- b) El Consultor, habiendo manifestado al Cliente que cuenta con las capacidades profesionales, experiencia y recursos técnicos, ha acordado prestar los Servicios de acuerdo con los términos y condiciones que se indican en este Contrato, por un monto total de **Guaraníes sesenta mil novecientos treinta y dos millones doscientos doce mil (G. 60.932.212.000.-)**, incluyendo todos los impuestos locales.
- c) El Cliente ha recibido un préstamo del Banco Interamericano de Desarrollo para cubrir el costo de los Servicios y se propone aplicar una porción del producto de este préstamo para pagos elegibles en virtud de este Contrato, entendiéndose que (i) los pagos por el Banco se harán solo a solicitud del Cliente y mediante aprobación del Banco; (ii) dichos pagos estarán sujetos, en todos los aspectos, a los términos y condiciones del contrato de préstamo, incluidas las prohibiciones de desembolso de la cuenta de préstamo para propósitos de cualquier pago a personas o entidades, o para la importación de bienes, si dicho pago o importación, hasta donde el Banco tenga conocimiento, está prohibido por la decisión del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas tomada en virtud del Capítulo VII de la Carta de las Naciones Unidas; y (iii) ninguna Parte, diferente del Cliente, podrá derivar ningún derecho del contrato de préstamo ni podrá reclamar el producto del préstamo;

POR CONSIGUIENTE, las Partes acuerdan lo siguiente:

1. Los siguientes documentos adjuntos se considerarán que forman parte integral de este Contrato:
 - a) Las Condiciones Generales de Contrato (incluido el Anexo 1 “Políticas de Banco – Prácticas Corruptas y Fraudulentas);
 - b) Las Condiciones Especiales de Contrato;
 - c) Constancia o constancias de cada una de las empresas, integrantes del APCA/Consortio, de presentación de la Declaración Jurada o del Balance General Anual de bienes y rentas, activos y pasivos, ante la Contraloría General de la República, de todos los sujetos obligados en el marco de la Ley N° 6355/19¹. (No Aplica según Ley N°6919/2022)

¹ El adjudicado deberá en el plazo de 15 (quince) días calendario desde la firma del presente Contrato, presentar ante el administrador de contrato la constancia o constancias de cada una de las empresas,



d) Apéndices:

Apéndice A: Términos de Referencia.

Apéndice B: Expertos Clave.

Apéndice C: Estimación de Costo de Remuneración.

Apéndice D: Forma de Garantía de Pagos Anticipados.

En caso de no concordancia entre los documentos, prevalecerá el siguiente orden de precedencia: las Condiciones Especiales de Contrato; las Condiciones Generales de Contrato, incluido el Anexo 1; Apéndice A; Apéndice B; Apéndice C y el Apéndice D. Cualquier referencia a este Contrato incluirá, donde el contexto lo permita, una referencia a sus Apéndices.

2. Los derechos y obligaciones mutuas del Cliente y del Consultor serán las que se estipulan en este Contrato, en particular:

- a) El Consultor prestará los Servicios de acuerdo con las disposiciones del Contrato; y
- b) El Cliente efectuará los pagos al Consultor de acuerdo con las disposiciones del Contrato, siendo el Precio del Contrato: **Guaraníes sesenta mil novecientos treinta y dos millones doscientos doce mil (G. 60.932.212.000.-)**, incluyendo todos los impuestos locales.

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, las Partes han causado que este Contrato sea firmado en sus respectivos nombres en la fecha escrita al comienzo.

Por y en nombre del **MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES**


A024985

S.E. ARNOLDO WIENS DURKSEN, MINISTRO

Por y en nombre del **CONSORCIO CONSULTOR ORIENTAL**



OVIDIO OVANDO ROJAS REPRESENTANTE LEGAL

II. Condiciones Generales de Contrato – Suma Global.

A. Disposiciones Generales.

1. Definiciones.

1.1 Salvo que el contexto exija otra cosa, los siguientes términos tendrán los significados que se indican a continuación:

- (a) “Asociación en Participación, Consorcio o Asociación (APCA)” significa una asociación con o sin personería jurídica distinta de la de sus integrantes, de más de una entidad, donde un integrante tiene la autoridad para realizar todos los negocios para y en nombre de cualesquiera y todos los integrantes de la APCA, y donde los integrantes del APCA son responsables conjunta y solidariamente para con el Cliente por la ejecución del Contrato.
- (b) “Banco” significa el Banco Interamericano de Desarrollo
- (c) “CEC” significa las Condiciones Especiales de Contrato por las cuales el CGC podrá ser modificado o adicionado pero no reemplazado.
- (d) “CGC” significa estas Condiciones Generales de Contrato.
- (e) “Cliente” significa la Agencia Ejecutora que suscriba el Contrato con el Consultor por concepto de los Servicios.
- (f) “Consultor” significa una firma o entidad de consultoría profesional legalmente establecida seleccionada por el Cliente para prestar los Servicios de acuerdo con el Contrato firmado.
- (g) “Contrato” significa el contrato legalmente obligatoria suscrito entre el Cliente y el Consultor y el cual incluye todos los documentos que se indican en el parágrafo 1 del Formato del Contrato (las Condiciones Generales (CGC), las Condiciones Especiales (CEC) y los Apéndices.
- (h) “Día” significa un día laboral salvo indicación al contrario.
- (i) “Expertos” significa, colectivamente, Expertos Clave, Expertos No Clave o cualquier otro personal del Consultor. Un Subconsultor o integrantes de la APCA asignados por el Consultor para prestar los Servicios o cualquier parte de los mismos de acuerdo con el Contrato.
- (j) “Experto Clave” significa un profesional individual cuyas competencias, calificaciones, conocimiento y experiencia son esenciales para la prestación de los Servicios según el Contrato y cuya Hoja de Vida (CV) fue tomada en cuenta en la evaluación técnica de la Propuesta del Consultor.
- (k) “Experto No Clave” significa un profesional individual proporcionado por el Consultor o su subconsultor para prestar los Servicios o cualquier parte de los mismos según el Contrato.
- (l) “Fecha Efectiva” significa la fecha en que este Contrato entre en vigor de acuerdo con la Cláusula CGC 11.
- (m) “Gobierno” significa el gobierno del país del Cliente.
- (n) “Ley Aplicable” significa las leyes y cualesquiera otras disposiciones que tengan fuerza de ley en el país del Gobierno o en el país que se especifique en las **Condiciones Especiales del Contrato** (CEC) y que de cuando en cuando puedan dictarse y estar en vigencia.
- (o) “Moneda Extranjera” significa cualquier moneda diferente de la Moneda del país del Cliente.
- (p) “Moneda nacional” significa la Moneda del país del Cliente.
- (q) “Parte” significa el Cliente o el Consultor, según sea el caso, y “Partes” significa ambos.



- (r) “Políticas Aplicables” significa las Políticas de Selección y Contratación de Servicios de Consultoría financiados por el BID.
- (s) “Prestatario” significa el Gobierno, agencia del Gobierno u otra entidad que suscriba el contrato de préstamo con el Banco.
- (t) “Servicios” significa el trabajo a realizar el Consultor de acuerdo con este Contrato, según se describe en el Apéndice a adjunto.
- (u) “Subconsultores” significa una entidad con la que el Consultor subcontrate alguna parte de los Servicios siendo exclusivamente responsable por la ejecución del Contrato.
- (v) “Tercero” significa cualquier persona o entidad, excepto el Gobierno, el Cliente, el Consultor o un Subconsultor.

2. Relaciones entre las Partes.

- 2.1 Nada de lo que aquí se incluye se interpretará como que se establece una relación de señor y servidor ni de principal y agente entre el Cliente y el Consultor. Sujeto a este Contrato, el Consultor se encarga completamente de los Experto y Subconsultores, si corresponde, que presten los Servicios y será totalmente responsable por los Servicios que ellos presten en su nombre de acuerdo con este Contrato.

3. Ley que Rige el Contrato.

- 3.1 Este Contrato, su significado e interpretación y la relación entre las Partes se regirá por la Ley Aplicable.

4. Idioma.

- 4.1 Este Contrato se ha firmado en el idioma señalado en las CEC, por el que se regirán obligatoriamente todos los asuntos relacionados con el mismo o con su significado o interpretación.

5. Encabezados.

- 5.1 Los encabezados no limitarán, alterarán o afectarán el significado de ese Contrato.

6. Comunicaciones.

- 6.1 Toda comunicación que deba o pueda cursarse o darse en virtud de este Contrato se hará por escrito en el idioma que se indica en la Cláusula CGC 4. Toda notificación, solicitud o consentimiento se considerará dado o hecho cuando el mismo sea entregado personalmente a un representante autorizado de la Parte a la que se dirige la comunicación, o cuando sea enviado a esa parte a la dirección que se indica en las CEC.
- 6.2 Una Parte podrá cambiar su dirección de notificaciones mediante información escrita a la otra Parte sobre dicho cambio de la dirección que se indica en las CEC.

7. Lugar.

- 7.1 Los Servicios se prestarán en los lugares indicados en el Apéndice A y cuando no esté indicado en dónde habrá de cumplirse una tarea específica, se cumplirá en el lugar que el Contratante apruebe, ya sea en el país del Gobierno o en otro lugar.

8. Autoridad del Integrante a Cargo.

- 8.1 En caso de que el Consultor sea una APCA, los integrantes autorizan al integrante que se indica en las CEC para que actúe en su nombre y representación en el ejercicio de todos los derechos y obligaciones del Consultor para con el Cliente de acuerdo con este Contrato, incluido sin limitación, recibir instrucciones y pagos del Cliente.

9. Representantes Autorizados.



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC



9.1 Toda medida que se deba o pueda adoptar, y cualquier documento que el Cliente o el Consultor deba o pueda expedir de acuerdo con este Contrato podrá tomarse o expedirse por los funcionarios que se indican en las CEC.

10. Prácticas Prohibidas.

10.1 El Banco exige cumplimiento con su política con respecto a las Prácticas Prohibidas que se indican en el Anexo 1 de las CGC.

a. Comisiones y Honorarios.

10.2 El Cliente exige al Consultor revelar todas las comisiones, gratificaciones u honorarios que puedan haberse pagado o que se vayan a pagar a los agentes o a cualquier otra parte con respecto al proceso de selección o ejecución del Contrato. Esta información deberá incluir al menos el nombre y la dirección del agente o de la otra parte, el monto y la moneda y el propósito de la comisión, gratificación u honorario. La falta en revelar dichas comisiones, gratificaciones u honorarios podrá resultar en la terminación y/o sanciones por parte del Banco.

B. Iniciación, Ejecución, Modificación y Terminación del Contrato.

11. Entrada en Vigor del Contrato.

11.1 Este Contrato entrará en vigor en la fecha (la "Fecha Efectiva") de la notificación del Cliente al Consultor con instrucciones a éste para que comience la prestación de los Servicios. Esta notificación confirmará que se han cumplido las condiciones de puesta en vigor que figuran en las CEC.

12. Terminación del Contrato por no Entrada en Vigor.

12.1 Si este Contrato no ha entrado en vigor dentro del periodo siguiente a la firma del mismo que se indica en las CEC, cualquiera de las Partes podrá, mediante aviso de no menos de 22 días a la otra parte, declarar este Contrato nulo e inválido, y en caso de tal declaración por cualquiera de las partes, ninguna de las partes podrá reclamar contra la otra parte con respecto a lo mismo.

13. Iniciación de los Servicios.

13.1 El Consultor deberá confirmar la disponibilidad de Expertos Clave y comenzará a prestar los Servicios no más tarde que el número de días siguientes a la fecha Efectiva que se indica en las CEC.

14. Vencimiento del Contrato.

14.1 Salvo terminación anticipada de acuerdo con la Cláusula CGC 19, este Contrato vencerá al final del periodo siguiente a la fecha Efectiva que se indica en las CEC.

15. Acuerdo Total.

15.1 Este Contrato contiene todos los convenios, estipulaciones y disposiciones acordados por las Partes. Ningún agente o representante de ninguna de las Partes está autorizado para hacer, y las Partes no estarán obligadas ni serán responsables por ninguna declaración, afirmación, promesa o acuerdo que no se contemple aquí.

16. Modificaciones o Variaciones.

16.1 Toda modificación o variación a los términos y condiciones de este Contrato, incluida cualquier modificación o variación del alcance de los Servicios, solo podrá hacerse mediante acuerdo escrito entre las Partes. Sin embargo, cada una de las Partes considerará debidamente cualquier propuesta de modificación o variación que haga la otra Parte.

16.2 En casos de modificaciones o variaciones sustanciales, se requerirá el previo consentimiento escrito del Banco.

17. Fuerza Mayor.

a. Definición.



Arnoldo Wiens Duxsen
Ministro
MOPC.

17.1 Para los propósitos de este Contrato, "Fuerza Mayor" significa un evento fuera del control razonable de una Parte y que no sea previsible, sea inevitable y haga el cumplimiento de las obligaciones de una Parte imposibles o tan imprácticas como se considere razonablemente según las circunstancias, y sujeto a dichos requisitos, incluyen, más no se limitan a guerra, motines, disturbios civiles, terremoto, incendio, explosión u otras condiciones climáticas adversas, huelgas, cierres u otra acción de la industria, confiscación o cualquier otra acción por parte de agencias del Gobierno.

17.2 Fuerza Mayor no incluirá (i) ningún evento que sea ocasionado por negligencia o acción intencional de una Parte o de los Expertos, Subconsultores o agentes o empleados de esa Parte, ni (ii) ningún evento que una parte diligente podría haber previsto de manera razonable tanto para tener en cuenta en el momento de la Conclusión de este Contrato, como para evitar o superar el desempeño y cumplimiento de sus obligaciones según este Contrato.

17.3 Fuerza Mayor no incluirá insuficiencia de fondos ni incumplimiento en hacer ningún pago requerido según este Contrato.

b. Ninguna violación del Contrato.

17.4 El incumplimiento de una de las Partes de cualquiera de sus obligaciones no será considerada una violación o incumplimiento según este Contrato, en la medida que dicha incapacidad surja de un evento de Fuerza Mayor, siempre y cuando la Parte afectada por dicho evento haya tomado todas las precauciones razonables, debido cuidado y medidas alternativas razonables, todo con el objetivo de cumplir con los términos y condiciones de este Contrato.

c. Medidas a Tomar.

17.5 Una Parte afectada por un evento de Fuerza Mayor continuará cumpliendo con sus obligaciones según el Contrato en la medida que ello sea razonablemente práctico, y tomará todas las medidas razonables para minimizar las consecuencias de cualquier evento de Fuerza Mayor.

17.6 Una Parte afectada por un evento de Fuerza Mayor deberá notificar a la otra Parte dicho evento tan pronto como sea posible, y en cualquier caso, no después de 14 días calendario siguientes al suceso, suministrará las pruebas de la naturaleza y causa de dicho evento, e igualmente dará aviso escrito de la restauración de las condiciones normales tan pronto como le sea posible.

17.7 Cualquier periodo dentro del cual una Parte, según este Contrato, termine cualquier acción o tarea, será prorrogado por un periodo igual al tiempo durante el cual esa Parte no haya podido realizar tal acción como resultado de la Fuerza Mayor.

17.8 Durante el periodo de su incapacidad en prestar los Servicios como resultado de un evento de Fuerza Mayor, el Consultor, por instrucciones del Cliente deberá:

(a) desmovilizarse, en cuyo caso, se reembolsará al Consultor por concepto de costos adicionales en que razonable y necesariamente haya incurrido, y si así lo exige el Cliente, en reactivar los Servicios; o

(b) continuar con los Servicios en la medida razonablemente posible, en cuyo caso, se continuará pagando al Consultor de acuerdo con los términos y condiciones de este Contrato y se le reembolsaran los costos en que razonable necesariamente haya incurrido.

17.9 En caso de desacuerdo entre las Partes en cuanto a la existencia o alcance de la Fuerza Mayor, el asunto será transado de acuerdo con las Cláusulas CGC 44 y 45.

18. Suspensión.

18.1 Mediante notificación escrita de suspensión al Consultor, el Cliente podrá suspender todos los pagos bajo este Contrato si el Consultor no cumple con cualquiera de sus obligaciones bajo el mismo, incluida la prestación de los Servicios, siempre y cuando dicha notificación de suspensión (i) especifique la naturaleza del incumplimiento, y (ii) solicite al Consultor remediar dicho incumplimiento dentro de un periodo que no exceda 30 días calendario siguientes a que éste reciba dicha notificación.



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

19. Terminación.

19.1 Este Contrato podrá ser terminado por cualquiera de las partes de acuerdo con las disposiciones que se contemplan a continuación:

a. Por el Cliente.

19.1.1. El Cliente podrá terminar este Contrato en caso de que suceda cualquiera de los eventos que se indican en los párrafos (a) a (f) de esta Cláusula. En tal caso, el Cliente deberá dar al Consultor aviso escrito con al menos 30 días de antelación en caso de los eventos referidos en los literales (a) a (d); aviso escrito con al menos 60 días calendario de antelación en caso del evento referido en el literal (e); y aviso escrito con al menos 5 días calendario en caso del evento referido en el literal (f):

- (a) Si el Consultor no subsana un incumplimiento de sus obligaciones según se indica en una notificación de suspensión de acuerdo con la Cláusula CGC 18;
- (b) Si el Consultor queda (o, si el Consultor consiste de más de una entidad, si alguno de sus miembros queda) insolvente o en quiebra, o celebra acuerdos con sus acreedores para el alivio de deudas, o si aprovecha alguna ley en beneficio de deudores o si entra en liquidación o custodia, bien sea obligatoria o voluntaria;
- (c) Si el Consultor incumple con cualquier decisión final que se llegue como resultado de una acción de arbitramento de acuerdo con la Cláusula CGC 45.1;
- (d) Si, como resultado de un evento de Fuerza Mayor, el Consultor no puede cumplir con una porción material de los Servicios por un periodo no menor de 60 días calendario;
- (e) Si el Cliente, a su exclusiva discreción y por cualquier motive, decide terminar este Contrato;
- (f) Si el Consultor no confirma disponibilidad de los Expertos Clave de acuerdo con la Cláusula CGC 13.

19.1.2. Además, si el Cliente establece que el Consultor ha cometido prácticas corruptas, fraudulentas, colusorias, coercitivas u obstructivas para realizar o ejecutar el Contrato, entonces el Cliente, mediante notificación escrita con 14 días de antelación al Consultor, podrá terminar la contratación del Consultor bajo ese Contrato.

b. Por el Consultor.

19.1.3. El Consultor podrá terminar este Contrato mediante notificación escrita al Cliente con no menos de 30 días calendario, en caso de que suceda alguno de los eventos señalados en los párrafos (a) a (d) de esta Cláusula.

- (a) Si el Cliente no paga alguna suma adeudada al Consultor de acuerdo con este Contrato y que no sea objeto de discrepancia de acuerdo con las Cláusulas CGC 45.1 dentro de 45 días calendario siguientes a que reciba la notificación escrita del Consultor de que dicho pago está vencido.
- (b) Si como resultado del evento de Fuerza Mayor, el Consultor no puede proporcionar una porción material de los Servicios por un periodo no menor de 60 días calendario.
- (c) Si el Cliente no cumple con alguna decisión final como resultado del arbitramento de acuerdo con la Cláusula CGC 45.1.
- (d) Si el Cliente comete una violación material de sus obligaciones conforme a este Contrato y no ha subsanado la misma dentro de 45 días (o un periodo más largo que el Consultor haya aprobado por escrito) luego de que el Cliente reciba notificación del Consultor donde indique dicha violación.

c. Cesación de Derechos y Obligaciones.



19.1.4. Una vez termine este Contrato de acuerdo con las Cláusulas CGC 12 o CGC 19 del mismo, o cuando venza este Contrato de acuerdo con la Cláusula CGC 14, cesarán todos los derechos y obligaciones de las Partes, (excepto) (i) los derechos y obligaciones que puedan haberse causado en la fecha de terminación o expiración, (ii) la obligación de confidencialidad que se indica en la Cláusula CGC 22, (iii) la obligación del Consultor de permitir inspección, copia y auditoria de sus cuentas y registros según se indica en la Cláusula CGC 25, y (iv) cualquier derecho que una Parte pueda tener según la Ley Aplicable.

d. Cesación de Servicios.

19.1.5. Mediante terminación de este Contrato por notificación de cualquiera de las Partes a la otra, conforme a las Cláusulas CGC 19a o CGC 19b, el Consultor, inmediatamente despache o reciba dicha notificación, deberá tomar todas las medidas necesarias para cerrar los Servicios en forma pronta y ordenada y hará todo lo que esté a su alcance por mantener a un mínimo los gastos para este propósito. Con respecto a documentos elaborados por el Consultor y equipo y materiales entregados por el Cliente, el Consultor, procederá según se estipula, respectivamente, por las Cláusulas CGC 27 o CGC 28.

e. Pago a la Terminación.

19.1.6. Cuando termine este Contrato, el Cliente deberá hacer los siguientes pagos al Consultor:

- (a) pago por concepto de servicios prestados a satisfacción antes de la fecha efectiva de la terminación; y
- (b) en el caso de terminación de acuerdo con los párrafos (d) y (e) de la Cláusula CGC 19.1.1, el reembolso de cualquier costo razonable incidental a la terminación pronta y ordenada de este Contrato, incluido el costo de viaje de regreso de los Expertos.

C. Obligaciones del Consultor.

20. General.

a. Estándar de Cumplimiento.

- 20.1 El Consultor prestará los Servicios y los desempeñará con toda la debida diligencia, eficiencia y economía, de acuerdo con normas y prácticas profesionales generalmente aceptables, y observará prácticas de gestión sólidas y empleará una tecnología apropiada y equipo, maquinaria, materiales y métodos seguros y efectivos. Con respecto a cualquier asunto relacionado con este Contrato o los servicios, el Consultor actuará siempre como un asesor leal al Cliente y apoyará y protegerá en todo momento los intereses legítimos del Cliente en tratos con terceros.
- 20.2 El Consultor empleará y suministrará los Expertos y Subcontratistas con experiencia que se requieran para la prestación de los Servicios.
- 20.3 El Consultor podrá subcontratar parte de los Servicios hasta un grado y con los Expertos Clave y subcontratistas que el Cliente apruebe previamente. No obstante dicha aprobación, el Consultor conservará la plena responsabilidad de los Servicios.

b. Ley Aplicable a los Servicios.

- 20.4 El Consultor prestará los Servicios de acuerdo con el Contrato y la Ley Aplicable y tomará todas las medidas prácticas para garantizar que cualquiera de sus Expertos y subconsultores cumplan con la Ley Aplicable.
- 20.5 Durante la ejecución del Contrato, el Consultor deberá cumplir con las leyes sobre prohibición de importación de bienes y servicios en el país del Cliente cuando
 - (a) como materia de ley o normas oficiales, el país del prestatario prohíba relaciones comerciales con ese país; o



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

- (b) por un acto de cumplimiento con una decisión del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas tomada según el Capítulo VII de la Carta de las Naciones Unidas, el País del Prestatario prohíba la importación de bienes de ese país o pagos a cualquier país, persona o entidad en ese país.
- 20.6 El Cliente notificará por escrito al Consultor las costumbres habituales relevantes, y el Consultor, luego de dicha notificación, deberá respetar dichas costumbres.
- 21. Conflicto de Interés.**
- 21.1 El Consultor deberá mantener los intereses del Cliente como de suprema importancia, sin ninguna consideración por trabajos futuros, y evitará estrictamente conflicto con otros trabajos o con sus intereses corporativos.
- a. El Consultor no sacará provecho de Comisiones, Descuentos, etc.**
- 21.1.1. El pago del Consultor de acuerdo con CGC F (Cláusulas CGC 38 a 42) constituirá el único pago del Consultor en relación con este Contrato, y sujeto a la Cláusula de CGC 21.1.3, el Consultor no aceptará para su provecho, ninguna comisión, descuento o pago similar en relación con las actividades según este Contrato, ni en el cumplimiento de sus obligaciones bajo el mismo, y el Consultor hará todo lo que esté a su alcance por garantizar que los Subconsultores, así como los Expertos y los agentes de cualquiera de ellos, igualmente no reciban ningún dicho pago adicional.
- 21.1.2. Además, si el Consultor, como parte de los Servicios, es responsable de asesorar al Cliente sobre la adquisición de bienes, trabajos o servicios, el Consultor deberá cumplir con las Políticas Aplicables del Banco y en todo momento ejercerá dicha responsabilidad en los mejores intereses del Cliente. Cualquier descuento o comisión que el Consultor obtenga en ejercicio de dicha responsabilidad será por cuenta del Cliente.
- b. El Consultor y sus afiliadas no se podrán ocupar en ciertas actividades.**
- 21.1.3. El Consultor acuerda que, durante la vigencia de este Contrato y luego de su terminación, él y cualquier entidad afiliada al mismo, así como cualquier Subconsultor y cualquier afiliada a éste, será descalificado de proveer bienes, trabajo o servicios que no sean de consultoría, que resulten de o que tengan relación directa con los Servicios del Consultor para la preparación o ejecución del proyecto, salvo las CEC indiquen otra cosa.
- c. Prohibición de Actividades Conflictivas.**
- 21.1.4. El Consultor no se podrá ocupar, y hará que sus Expertos y sus Subconsultores no se ocupen, bien sea directa o indirectamente, en ninguna actividad comercial o profesional que pueda entrar en conflicto con las actividades que le sean asignadas según este Contrato.
- d. Estricto deber de Divulgar actividades Conflictivas.**
- 21.1.5. El Consultor tiene una obligación y garantizará que sus Expertos y Subconsultores tengan la obligación de revelar cualquier situación de conflicto real o potencial que tenga impacto en su capacidad de servir en los mejores intereses de su Cliente, o que razonablemente pueda percibirse como que tenga este efecto. El no revelar dichas situaciones podrá llevar a la descalificación del Consultor o a la terminación de su Contrato.
- 22. Confidencialidad.**
- 22.1 Salvo con el previo consentimiento escrito del Cliente, el Consultor y los Expertos no podrán comunicar a ninguna persona o entidad ninguna información confidencial que adquiera en el curso de los Servicios, ni el Consultor y los Expertos podrán hacer públicas las recomendaciones formuladas en el curso de, o como resultado de los Servicios.
- 23. Responsabilidad del Consultor.**
- 23.1 Sujeto a las disposiciones adicionales a que haya lugar señaladas en las CEC, la responsabilidad del Consultor conforme a este Contrato serán según lo contemplen la Ley Aplicable.



24. Seguros a ser tomados por el Consultor.

- 24.1 El Consultor (i) deberá tomar y mantener, y hará que los Subconsultores tomen y mantengan por su cuenta (o por cuenta de los Subconsultores, según corresponda) pero de acuerdo con los términos y condiciones que apruebe el Cliente, pólizas de seguro contra los riesgos y para los amparos que se especifiquen en las CEC, y (ii) a solicitud del Cliente, deberá entregar evidencia de que se ha tomado y mantenido dicho seguro y de que se han pagado las respectivas primas. El Consultor garantizará que se haya tomado dicho seguro antes de iniciar los Servicios según se indica en la Cláusula CGC 13.

25. Contabilidad, Inspección y Auditoria.

- 25.1 El Consultor deberá mantener y hará todo lo que esté a su alcance por hacer que sus Subconsultores mantengan cuentas y registros fieles y sistemáticos, y en la forma y detalle que identifiquen claramente las variaciones de tiempo y costos.
- 25.2 El Consultor permitirá y hará que sus Subconsultores permitan al Banco y/o a las personas que el Banco nombre, inspeccionar el Lugar y/o las cuentas y registros relacionados con el cumplimiento del Contrato y la presentación de la Propuesta para la prestación de los Servicios, y hará que dichas cuentas y registros sean auditados por auditores nombrados por el Banco, si así lo solicita el Banco. Se solicita atención del Consultor a la Cláusula CGC 10 la cual contempla, entre otras cosas, que acciones cuya intención sea impedir materialmente el ejercicio de los derechos de inspección y auditoria del Banco de acuerdo con esta Cláusula CGC25.2 constituye una práctica prohibida sujeto a terminación del Contrato (así como a una decisión de no elegibilidad de acuerdo con los procedimientos vigentes de sanciones del Banco)

26. Obligaciones para producir Reportes.

- 26.1 El Consultor entregará al Cliente los informes y documentos que se indican en el **Apéndice A**, en la forma, números y dentro de los plazos que se indique en dicho **Apéndice**.

27. Derechos de propiedad del Cliente en Reportes y Registros.

- 27.1 Salvo que las CEC dispongan otra cosa, todos los informes y datos relevantes e información tales como mapas, diagramas, planos, bases de datos, otros documentos y software, registros/archivos de soporte o material recopilado o elaborado por el Consultor en el curso de los Servicios serán confidenciales y serán y quedarán de propiedad absoluta del Cliente. A más tardar cuando este Contrato venza o termine, el Consultor deberá entregar al Cliente todos dichos documentos, junto con un inventario detallado de los mismos. El Consultor podrá conservar una copia de dichos documentos, datos y/o software pero no los podrá utilizar para propósitos que no tengan relación con este Contrato sin la previa aprobación escrita del Cliente.
- 27.2 Si para propósitos de desarrollo de los planos, dibujos, especificaciones, diseños, bases de datos, otros documentos y software son necesarios o indicados contratos de licencia entre el Consultor y terceros, el Consultor deberá obtener la previa aprobación escrita del Cliente en dichos contratos y el Cliente podrá, a su discreción, exigir la recuperación de los gastos relacionados con el desarrollo del/los respectivo(s) programa(s). En las CEC se especificarán otras restricciones acerca del futuro uso de estos documentos y software a que hubiere lugar.

28. Equipo, Vehículos y Materiales.

- 28.1 El equipo, vehículos y materiales que el Cliente ponga a disposición del Consultor, total o parcialmente con recursos suministrados por el Cliente serán de propiedad del Cliente y serán identificados como tales. Cuando este Contrato termine o expire, el Consultor pondrá a disposición del Cliente un inventario de dicho equipo, vehículos y materiales y dispondrá de tal equipo, vehículos y materiales de acuerdo con instrucciones del Cliente. Mientras que dicho equipo, vehículos y materiales estén en poder del Consultor, y salvo instrucciones al contrario por parte del Cliente, los asegurará a cargo del Cliente por un monto equivalente a su valor de reemplazo total.



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.



- 28.2 Todo equipo o materiales que el Consultor o sus Expertos ingresen al país del Cliente para ser utilizados bien sea para el proyecto o para uso personal serán de propiedad del Consultor o de los Expertos, según corresponda.

D. Expertos y Subconsultores del Consultor.

29. Descripción de Expertos Clave.

- 29.1 En el **Apéndice B** se describen los cargos, las funciones y calificaciones mínimas de los Expertos Clave del Consultor, así como el tiempo estimado durante el que se prestarán los Servicios.

30. Reemplazo de Expertos Clave.

- 30.1 Salvo según el Cliente acuerde otra cosa por escrito, no se harán cambios en los Expertos Clave.
- 30.2 No obstante lo anterior, la sustitución de Expertos Clave durante la ejecución del Contrato podrá considerarse únicamente con base en la solicitud escrita del Consultor y debido a circunstancias fuera del control razonable del Consultor, incluida, más no limitada a la muerte o incapacidad física de este. En tal caso, el Consultor deberá proveer de inmediato como reemplazo, a una persona de calificaciones y experiencia equivalentes o mejores y por la misma tarifa de remuneración.

31. Remoción de Expertos o Subconsultores.

- 31.1 Si el Cliente encuentra que alguno de los Expertos o el Subconsultor ha cometido una falta grave o ha sido acusado de haber una acción criminal, o si el Cliente determina que el Experto o Subconsultor del Cliente ha estado implicado en prácticas corruptas, fraudulentas, colusorias u obstructivas durante la prestación de los Servicios, a solicitud escrita del Cliente, el Consultor deberá proveer un reemplazo.
- 31.2 En caso de que el Cliente encuentre que alguno de los Expertos Clave, Expertos No Clave o Subconsultores es incompetente o incapaz de cumplir con los deberes que les hayan sido asignados, indicando las bases para ello, el Cliente podrá solicitar al Consultor que provea un reemplazo.
- 31.3 Todo reemplazo de los Expertos o Subconsultores removidos deberá poseer mejores calificaciones y experiencia y deberá ser aceptable al Cliente.
- 31.4 El Consultor deberá asumir los costos que resulten o que sean incidentales a la remoción y/o reemplazo de dichos Expertos.

E. Obligaciones del Cliente.

32. Asistencia y Exenciones.

- 32.1 Salvo que las **CEC** indiquen otra cosa, el Cliente hará todo lo que posible con el fin de lograr que el Gobierno o sus agencias:
- (a) Otorgue al Consultor los permisos de trabajo y demás documentos necesarios para que pueda prestar los Servicios.
 - (b) Facilite prontamente a los Expertos, y si corresponde, a sus familiares a cargo elegibles, la provisión de visas de entrada y salida, permisos de residencia, autorizaciones de cambio de moneda y demás documentos requeridos para su permanencia en el país del Cliente durante el tiempo que dure la prestación de los Servicios.
 - (c) Facilite el pronto despacho de aduana de todos los bienes que se requieran para la prestación de los Servicios y de los efectos personales de los Expertos y de sus familiares a cargo elegibles.
 - (d) Imparta a los funcionarios, agentes y representantes del Gobierno todas las instrucciones necesarias o pertinentes para la pronta y eficaz ejecución de los Servicios.
 - (e) Exima al Consultor y a los Expertos y a los Subconsultores que emplee el Consultor por concepto de los Servicios de cualquier requisito de registro o de obtención de cualquier permiso para ejercer su profesión o para establecerse bien sea en forma independiente o como entidad corporativa de acuerdo con la Ley Aplicable del país del Cliente.



(f) Autorice, conforme a la Ley Aplicable, al Consultor, cualquier Subconsultor y a los Expertos de cualquiera de ellos el privilegio de ingresar al país del Cliente, sumas razonables de moneda extranjera para propósitos de los Servicios o para uso personal de los Expertos, así como de retirar de dicho país las sumas que los Expertos puedan haber devengado allí por concepto de la prestación de los Servicios.

(g) Proporcione al Consultor cualquier otra asistencia según se indique en las CEC.

33. Acceso a los Sitios del Proyecto.

33.1 El Cliente garantiza que el Consultor tendrá acceso libre y gratuito al sitio del proyecto con respecto al cual se requiera acceso para la prestación de los Servicios. El Cliente será responsable por los daños que el mencionado acceso pueda ocasionar al sitio del proyecto o a cualquier bien del mismo, e indemnizará al Consultor y a cada uno de los Expertos con respecto a la responsabilidad de cualquier dicho daño, salvo que el mismo sea causado por falta voluntaria o negligencia del Consultor o de cualquiera de los Subconsultores o los Expertos de cualquiera de ellos.

34. Cambio en la Ley Aplicable relacionada con Impuestos y Derechos.

34.1 Si con posterioridad a la fecha de este Contrato se produce algún cambio en la Ley Aplicable en país del Cliente con respecto a impuestos y derechos que aumente o reduzca el costo incurrido por el Consultor en la prestación de los Servicios, entonces la remuneración y gastos reembolsables que de otra forma serían pagaderos al Consultor bajo este Contrato será aumentada o reducida de conformidad mediante acuerdo entre las Partes, y se harán los correspondientes ajustes a los montos máximos que se indican Cláusula CGC 38.1.

35. Servicios, Instalaciones y Bienes del Cliente.

35.1 El Cliente facilitará al Consultor y a los Expertos, para los fines de los Servicios y libres de todo cargo, los servicios, instalaciones y bienes que se indican en el los Términos de Referencia (**Apéndice A**) en el momento y en la forma que se especifican allí.

36. Personal de la Contraparte.

36.1 El Cliente pondrá a disposición del Consultor sin costo alguno el personal profesional y de apoyo de la Contraparte, a ser nombrado por el Cliente con la asesoría del Consultor, si así se dispone en el **Apéndice A**.

36.2 El personal profesional y de apoyo de la Contraparte, excluido el personal de coordinación del Cliente, trabajará bajo la dirección exclusiva del Consultor. En caso de que algún integrante del personal de la Contraparte no cumpla satisfactoriamente con alguna parte del trabajo que el Consultor encomiende a dicha parte y acorde con el cargo que ocupe dicho integrante, el Consultor podrá solicitar el reemplazo de dicho integrante y el Cliente no podrá negarse sin razón, a tomar las medidas pertinentes frente a tal petición.

37. Obligación de Pago.

37.1 En consideración de los Servicios que el Consultor preste de acuerdo con este Contrato, el Cliente efectuará dichos pagos al Consultor en la forma que se contempla en las CGC siguientes.

F. Pagos al Consultor.

38. Precio del Contrato.

38.1 El Precio del Contrato es fijo y es el que se contempla en las CEC.

38.2 Todo cambio al Precio del Contrato que se indique en la Cláusula 38.1 puede hacerse sólo si las Partes han acordado el alcance revisado de los Servicios de acuerdo con la Cláusula CGC 16 y han modificado por escrito los Términos de Referencia en el **Apéndice A**.

39. Impuestos and Derechos.



[Signature]
Ricardo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.



- 39.1 El Consultor, los Subconsultores y los Expertos son responsables por atender todas las obligaciones fiscales que surjan del Contrato, salvo que las CEC indiquen otra cosa.
- 39.2 Como excepción a lo anterior y según se indica en las CEC, todos los impuestos indirectos identificables (detallados y finalizados en las Negociaciones del Contrato) serán reembolsados al Consultor o pagados por el Cliente en nombre del Consultor.
- 40. Moneda de Pago.**
- 40.1 Todo pago bajo este Contrato se hará en la(s) moneda(s) que se indican en el mismo, salvo que las CEC indiquen otra cosa.
- 41. Modo de Facturación y Pago.**
- 41.1 Los pagos totales bajo este Contrato no podrán exceder el Precio del Contrato que se indica en la Cláusula CGC 38.1.
- 41.2 Los pagos bajo este Contrato se harán en pagos de suma global contra los entregables que se indican en el **Apéndice A**. Los pagos se harán de acuerdo con el cronograma de pagos que figura en las CEC.
- 41.2.1. Pago Anticipado: Salvo que las CEC indiquen otra cosa, un anticipo se hará contra una garantía bancaria de pago anticipado aceptable al Cliente por una suma (o sumas) y en la moneda (o monedas) que se indica en las CEC. Dicha garantía (i) será válida hasta que el pago anticipado sea compensado completamente, y (ii) será en la forma que el Cliente haya aprobado por escrito. Los anticipos serán compensados por el Cliente en porciones iguales contra los pagos de suma global que se indican en las CEC hasta que dichos pagos anticipados sean compensados en su totalidad.
- 41.2.2. Pagos de Suma Global. El Cliente pagará al Consultor dentro de sesenta (60) siguientes a que el Cliente reciba los entregables y la facture por concepto del respectivo pago de suma global. El pago podrá retenerse si el Cliente no aprueba el/los entregable(s) como satisfactorios, en cuyo caso, el Cliente deberá enviar comentarios al Consultor dentro del mismo periodo de sesenta (60) días, luego de lo cual, el Consultor deberá hacer las correcciones necesarias y subsiguientemente se repetirá el proceso.
- 41.2.3. Pago Final El pago final que se dispone en esta Cláusula se hará solamente después de que el Consultor haya entregado el informe definitivo y una factura final, identificada como tal, y aprobada a satisfacción del Cliente. Se considerará que los Servicios han sido terminados y finalmente aceptados por el Cliente. El último pago de la suma global se considerará aprobado para pago por parte del Cliente dentro de noventa (90) días calendario luego de que éste reciba el informe final, salvo que dentro de dicho periodo de noventa (90) días, el Cliente de aviso escrito al Consultor donde especifique las deficiencias en los Servicios. Luego de lo cual, el Consultor hará las correcciones necesarias y subsiguientemente se repetirá el proceso. Todos los pagos bajo este Contrato se harán a las cuentas del Consultor que se indican en las CEC.
- 41.2.4. Excepto el pago final según 41.2.3 anterior, los pagos no constituyen aceptación de los Servicios ni eximen al Consultor de ninguna de sus obligaciones en virtud de este Contrato.
- 42. Intereses sobre Pagos en Mora.**
- 42.1 Si el Cliente ha demorado los pagos más de quince (15) días después de la fecha de vencimiento que se indica en la Cláusula CGC 41.2.2, se pagarán intereses al Consultor sobre cualquier monto adeudado y no pagado en dicha fecha de vencimiento por cada día de mora, a la tasa anual que se indica en las CEC.

G. Equidad y Buena Fe.

- 43. Buena Fe.**



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.

- 43.1 Las Partes se comprometen a actuar de buena en cuanto a los derechos de ambas Partes en virtud de este Contrato y a adoptar todas las medidas razonables para garantizar el cumplimiento con los objetivos del mismo.

H. Resolución de Conflictos.

44. Conciliación Amigable.

- 44.1 Las Partes buscarán resolver cualquier conflicto en forma amigable mediante consultas mutuas.
- 44.2 Si alguna de las Partes objeta a alguna acción o inacción de la otra Parte, la Parte que objeta podrá radicar una Notificación de Discrepancia escrita a la otra Parte, donde haga un resumen detallado de la base de la discrepancia. La Parte que reciba la Notificación la considerará y responderá por escrito dentro de catorce (14) días siguientes al recibo. Si esa Parte no responde dentro de catorce (14) días, o si la controversia no puede arreglarse en forma amigable dentro de catorce (14) días siguientes a la respuesta de esa Parte, se aplicará la Cláusula CGC 45.1.

45. Resolución de Conflictos.

- 45.1 Toda controversia entre las Partes relativa a cuestiones que surjan o que tengan relación con este Contrato que no pueda arreglarse en forma amigable podrá ser referida a adjudicación/arbitramento por cualquiera de las Partes de acuerdo con lo dispuesto en las **CEC**.

I. Elegibilidad.

46. Elegibilidad.

- 46.1 Los Consultores y sus Subcontratistas cumplen con los criterios de elegibilidad en los siguientes casos:
- (a) **Una persona natural** se considera nacional de un país miembro del Banco si cumple con cualquiera de los siguientes requisitos:
 - (i) si es ciudadano de un país miembro; o
 - (ii) si ha establecido su domicilio en un país miembro como residente "*bona fide*" y está legalmente facultado para trabajar en el país de domicilio.
 - (b) **A Una persona jurídica** se considera que tiene la nacionalidad de un país miembro si cumple con los dos siguientes requisitos:
 - (i) si está legalmente constituida o incorporada de acuerdo con las leyes de un país miembro del Banco; y
 - (ii) si más del cincuenta por ciento (50%) del capital de la firma es de propiedad de personas o firmas de países miembro del Banco.
- 46.2 Todos los integrantes de una APCA y todos los Subcontratistas deberán cumplir con los criterios de nacionalidad que se indican arriba.
- 46.3 En caso de que el Contrato de Servicios de Consultoría incluya el suministro de bienes y servicios afines, todos dichos bienes y servicios afines tendrán como origen cualquier país miembro del Banco. Los bienes tienen origen en un país miembro del Banco, si han sido concebidos, cultivados, cosechados o producidos en un país miembro del Banco. Un bien ha sido producido cuando mediante manufactura, procesamiento o ensamble resulta otro artículo comercialmente reconocido que se diferencie sustancialmente sus características básicas, función o propósito de utilidad de sus partes o componentes. Para un bien que conste de varios componentes que requieran ser interconectados (bien sea por el proveedor, el comprador o un tercero) para que sea operativo e independientemente de la complejidad de la interconexión, el Banco considera que dicho bien es elegible para financiar si el ensamble de los componentes tuvo lugar en un país miembro, independientemente del origen de los componentes. Cuando el bien sea un conjunto de varios bienes individuales que normalmente son empacados y vendidos comercialmente como una sola unidad, se considera que el bien se origina en el país donde el conjunto fue empacado y despachado al comprador. Para propósitos de origen, los bienes



rotulados “hecho en la Unión Europea” serán elegibles sin necesidad de identificar el país específico correspondiente de la Unión Europea. El origen de los materiales, partes o componentes de los bienes o la nacionalidad de la firma que produzca, ensamble, distribuya o venda los bienes no determina el origen de los mismos.



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.



Anexo 1: Política del Banco –Prácticas Prohibidas.

1. Prácticas Prohibidas.

1.1. El Banco exige a todos los Prestatarios (incluyendo los beneficiarios de donaciones), organismos ejecutores y organismos contratantes, al igual que a todas las firmas, entidades o individuos oferentes por participar o participando en actividades financiadas por el Banco incluyendo, entre otros, solicitantes, oferentes, proveedores de bienes, contratistas, consultores, miembros del personal, subcontratistas, subconsultores, proveedores de servicios y concesionarios (incluidos sus respectivos funcionarios, empleados y representantes, ya sean sus atribuciones expresas o implícitas), observar los más altos niveles éticos y denuncien al Banco² todo acto sospechoso de constituir una Práctica Prohibida del cual tenga conocimiento o sea informado, durante el proceso de selección y las negociaciones o la ejecución de un contrato. Las Prácticas Prohibidas comprenden actos de: (i) prácticas corruptivas; (ii) prácticas fraudulentas; (iii) prácticas coercitivas; y (iv) prácticas colusorias y (v) prácticas obstructivas. El Banco ha establecido mecanismos para la denuncia de la supuesta comisión de Prácticas Prohibidas. Toda denuncia deberá ser remitida a la Oficina de Integridad Institucional (OII) del Banco para que se investigue debidamente. El Banco también ha adoptado procedimientos de sanción para la resolución de casos y ha celebrado acuerdos con otras Instituciones Financieras Internacionales (IFI) a fin de dar un reconocimiento recíproco a las sanciones impuestas por sus respectivos órganos sancionadores.

(a) El Banco define, para efectos de esta disposición, los términos que figuran a continuación:

- (i) Una práctica corruptiva consiste en ofrecer, dar, recibir o solicitar, directa o indirectamente, cualquier cosa de valor para influenciar indebidamente las acciones de otra parte;
- (ii) Una práctica fraudulenta es cualquier acto u omisión, incluida la tergiversación de hechos y circunstancias, que deliberada o imprudentemente, engañen, o intenten engañar, a alguna parte para obtener un beneficio financiero o de otra naturaleza o para evadir una obligación;
- (iii) Una práctica coercitiva consiste en perjudicar o causar daño, o amenazar con perjudicar o causar daño, directa o indirectamente, a cualquier parte o a sus bienes para influenciar indebidamente las acciones de una parte; y
- (iv) Una práctica colusoria es un acuerdo entre dos o más partes realizado con la intención de alcanzar un propósito inapropiado, lo que incluye influenciar en forma inapropiada las acciones de otra parte; y
- (v) Una práctica obstructiva consiste en:
 - a.a. destruir, falsificar, alterar u ocultar deliberadamente evidencia significativa para la investigación o realizar declaraciones falsas ante los investigadores con el fin de impedir materialmente una investigación del Grupo del Banco sobre denuncias de una práctica corrupta, fraudulenta, coercitiva o colusoria; y/o amenazar, hostigar o intimidar a cualquier parte para impedir que divulgue su conocimiento de asuntos que son importantes para la investigación o que prosiga la investigación, o
 - b.b. todo acto dirigido a impedir materialmente el ejercicio de inspección del Banco y los derechos de auditoría previstos en el párrafo 1.1 (e) de abajo.

(b) Si se determina que, de conformidad con los Procedimientos de sanciones del Banco, cualquier firma, entidad o individuo actuando como oferente o participando en una actividad financiada por el Banco incluidos, entre otros, solicitantes, oferentes, proveedores, contratistas, consultores, miembros del personal, subcontratistas, subconsultores, proveedores de bienes o servicios, concesionarios, Prestatarios (incluidos los Beneficiarios de donaciones), organismos ejecutores u organismos contratantes (incluyendo sus respectivos funcionarios, empleados y representantes, ya sean sus atribuciones expresas o implícitas) ha cometido una Práctica Prohibida en cualquier etapa de la adjudicación o ejecución de un contrato, el Banco podrá:

² En el sitio virtual del Banco (www.iadb.org/integrity) se facilita información sobre cómo denunciar la supuesta comisión de Prácticas Prohibidas, las normas aplicables al proceso de investigación y sanción y el convenio que rige el reconocimiento recíproco de sanciones entre instituciones financieras internacionales.



- (i) no financiar ninguna propuesta de adjudicación de un contrato para la adquisición de bienes o servicios, la contratación de obras, o servicios de consultoría;
 - (ii) suspender los desembolsos de la operación, si se determina, en cualquier etapa, que un empleado, agencia o representante del Prestatario, el Organismo Ejecutor o el Organismo Contratante ha cometido una Práctica Prohibida;
 - (iii) declarar una contratación no elegible para financiamiento del Banco y cancelar y/o acelerar el pago de una parte del préstamo o de la donación relacionada inequívocamente con un contrato, cuando exista evidencia de que el representante del Prestatario, o Beneficiario de una donación, no ha tomado las medidas correctivas adecuadas (lo que incluye, entre otras cosas, la notificación adecuada al Banco tras tener conocimiento de la comisión de la Práctica Prohibida) en un plazo que el Banco considere razonable;
 - (iv) emitir una amonestación a la firma, entidad o individuo en el formato de una carta formal de censura por su conducta;
 - (v) declarar a una firma, entidad o individuo inelegible, en forma permanente o por determinado período de tiempo, para que (i) se le adjudiquen contratos o participe en actividades financiadas por el Banco, y (ii) sea designado³ subconsultor, subcontratista o proveedor de bienes o servicios por otra firma elegible a la que se adjudique un contrato para ejecutar actividades financiadas por el Banco;
 - (vi) remitir el tema a las autoridades pertinentes encargadas de hacer cumplir las leyes; y/o;
 - (vii) imponer otras sanciones que considere apropiadas bajo las circunstancias del caso, incluyendo la imposición de multas que representen para el Banco un reembolso de los costos vinculados con las investigaciones y actuaciones. Dichas sanciones podrán ser impuestas en forma adicional o en sustitución de las sanciones arriba referidas.
- (c) Lo dispuesto en los incisos (i) y (ii) del párrafo 1.1 (b) se aplicará también en casos en los que las partes hayan sido temporalmente declaradas inelegibles para la adjudicación de nuevos contratos en espera de que se adopte una decisión definitiva en un proceso de sanción, o cualquier otra resolución.
- (d) La imposición de cualquier medida que sea tomada por el Banco de conformidad con las provisiones referidas anteriormente será de carácter público.
- (e) Asimismo, cualquier firma, entidad o individuo actuando como oferente o participando en una actividad financiada por el Banco, incluidos, entre otros, solicitantes, oferentes, proveedores de bienes, contratistas, consultores, miembros del personal, subcontratistas, subconsultores, proveedores de servicios, concesionarios, Prestatarios (incluidos los beneficiarios de donaciones), organismos ejecutores o contratantes (incluidos sus respectivos funcionarios, empleados y representantes, ya sean sus atribuciones expresas o implícitas) podrá verse sujeto a sanción de conformidad con lo dispuesto en convenios suscritos por el Banco con otra Institución Financiera Internacional (IFI) concernientes al reconocimiento recíproco de decisiones de inhabilitación. A efectos de lo dispuesto en el presente párrafo, el término “sanción” incluye toda inhabilitación permanente, imposición de condiciones para la participación en futuros contratos o adopción pública de medidas en respuesta a una contravención del marco vigente de una Institución Financiera Internacional (IFI) aplicable a la resolución de denuncias de comisión de Prácticas Prohibidas.
- (f) El Banco exige que los solicitantes, oferentes, proveedores de bienes y sus representantes, contratistas, consultores, miembros del personal, subcontratistas, subconsultores, proveedores de servicios y sus representantes, y concesionarios permitan al Banco revisar cualesquiera cuentas, registros y otros documentos relacionados con la presentación de propuestas y con el cumplimiento del contrato y

³ Un subconsultor, subcontratista o proveedor de bienes o servicios designado (se utilizan diferentes apelaciones dependiendo del documento de licitación) es aquel que cumple una de las siguientes condiciones: (i) ha sido incluido por el oferente en su oferta o solicitud de precalificación debido a que aporta experiencia y conocimientos específicos y esenciales que permiten al oferente cumplir con los requisitos de elegibilidad de la licitación; o (ii) ha sido designado por el Prestatario.



someterlos a una auditoría por auditores designados por el Banco. Todo solicitante, oferente, proveedor de bienes y su representante, contratista, consultor, miembro del personal, subcontratista, subconsultor, proveedor de servicios y concesionario deberá prestar plena asistencia al Banco en su investigación. El Banco también requiere que solicitantes, oferentes, proveedores de bienes y sus representantes, contratistas, consultores, miembros del personal, subcontratistas, subconsultores, proveedores de servicios y concesionarios: (i) conserven todos los documentos y registros relacionados con actividades financiadas por el Banco por un período de siete (7) años luego de terminado el trabajo contemplado en el respectivo contrato; y (ii) entreguen todo documento necesario para la investigación de denuncias de comisión de Prácticas Prohibidas y (iii) aseguren que los empleados o agentes de los solicitantes, oferentes, proveedores de bienes y sus representantes, contratistas, consultores, subcontratistas, subconsultores, proveedores de servicios y concesionarios que tengan conocimiento de las actividades financiadas por el Banco estén disponibles para responder a las consultas relacionadas con la investigación provenientes de personal del Banco o de cualquier investigador, agente, auditor, o consultor apropiadamente designado. Si el solicitante, oferente, proveedor de bienes y su representante, contratista, consultor, miembro del personal, subcontratista, subconsultor proveedor de servicios o concesionario se niega a cooperar o incumple el requerimiento del Banco, o de cualquier otra forma obstaculiza la investigación por parte del Banco, el Banco, bajo su sola discreción, podrá tomar medidas apropiadas contra el solicitante, oferente, proveedor de bienes y su representante, contratista, consultor, miembro del personal, subcontratista, subconsultor, proveedor de servicios, o concesionario.

- (g) Cuando un Prestatario adquiera bienes, servicios distintos de servicios de consultoría, obras o servicios de consultoría directamente de una agencia especializada, todas las disposiciones contempladas en el párrafo 1.1 y ss. relativas a sanciones y Prácticas Prohibidas se aplicarán íntegramente a los solicitantes, oferentes, proveedores de bienes y sus representantes, contratistas, consultores, miembros del personal, subcontratistas, subconsultores, proveedores de servicios, concesionarios (incluidos sus respectivos funcionarios, empleados y representantes, ya sean sus atribuciones expresas o implícitas), o cualquier otra entidad que haya suscrito contratos con dicha agencia especializada para la provisión de bienes, obras o servicios distintos de servicios de consultoría en conexión con actividades financiadas por el Banco. El Banco se reserva el derecho de obligar al Prestatario a que se acoja a recursos tales como la suspensión o la rescisión. Las agencias especializadas deberán consultar la lista de firmas e individuos declarados inelegibles de forma temporal o permanente por el Banco. En caso de que una agencia especializada suscriba un contrato o una orden de compra con una firma o individuo declarado inelegible de forma temporal o permanente por el Banco, el Banco no financiará los gastos conexos y se acogerá a otras medidas que considere convenientes.

1.2. Los Consultores declaran y garantizan:

- (i) que han leído y entendido las definiciones de Prácticas Prohibidas del Banco y las sanciones aplicables a la comisión de las mismas que constan de este documento y se obligan a observar las normas pertinentes sobre las mismas;
- (ii) que no han incurrido en ninguna Práctica Prohibida descrita en este documento;
- (iii) que no han tergiversado ni ocultado ningún hecho sustancial durante los procesos de selección, negociación, adjudicación o ejecución de un contrato;
- (iv) que ni ellos ni sus agentes, personal, subcontratistas, subconsultores, directores, funcionarios o accionistas principales han sido declarados por el Banco o por otra Institución Financiera Internacional (IFI) con la cual el Banco haya suscrito un acuerdo para el reconocimiento recíproco de sanciones, inelegibles para que se les adjudiquen contratos financiados por el Banco o por dicha IFI, o culpables de delitos vinculados con la comisión de Prácticas Prohibidas;
- (v) que ninguno de sus directores, funcionarios o accionistas principales han sido director, funcionario o accionista principal de ninguna otra compañía o entidad que haya sido declarada inelegible por el Banco o por otra Institución Financiera Internacional (IFI) y con sujeción a lo dispuesto en acuerdos suscritos por el Banco concernientes al reconocimiento recíproco de



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

sanciones para que se le adjudiquen contratos financiados por el Banco o ha sido declarado culpable de un delito vinculado con Prácticas Prohibidas;

- (vi) que han declarado todas las comisiones, honorarios de representantes, pagos por servicios de facilitación o acuerdos para compartir ingresos relacionados con actividades financiadas por el Banco; que reconocen que el incumplimiento de cualquiera de estas garantías constituye el fundamento para la imposición por el Banco de una o más de las medidas que se describen en la Cláusula 1.1 (b).



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.



Condiciones Especiales de Contrato.

Número de Cláusula CGC	Modificaciones y Suplementos a las Cláusulas en las Condiciones Generales de Contrato
CEC 1.1(n) y CEC 3.1	El Contrato será interpretado de conformidad con las leyes de <i>la República del Paraguay</i>
CEC 4.1	El Idioma es: Español.
CEC 6.1 y 6.2	Las direcciones son: Cliente: MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES. Atención : Arnoldo Wiens Durksen Facsímile : OLIVA e/ ALBERDI E-mail (cuando corresponda): meusg@mopc.gov.py Consultor: CONSORCIO CONSULTOR ORIENTAL Atención: Ovidio Ovando Rojas Facsímile: ACÁ CARAYA 295 E-mail (cuando corresponda): ovidio.ovando@nklac.com ; luis.peralta@nklac.com
CEC 8.1	CONSORCIO CONSULTOR ORIENTAL El integrante Principal en el nombre del APCA ES – NIPPON KOEI LATIN AMERICA – CARIBBEAN CO. LTD.
CEC 9.1	Los Representantes Autorizados son: Por el Contratante: Arnoldo Wiens Durksen, Ministro. Por el Consultor: Ovidio Ovando Rojas, Representante Legal.
CEC 11.1	Las condiciones de vigencia son las siguientes: El contrato entrara en vigor una vez suscrito por ambas partes.
CEC 12.1	Terminación del Contrato por no entrada en vigor: El plazo será 6 (seis) meses, que podrá ser prorrogado de común acuerdo entre las partes.



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

CEC 13.1	<p>Iniciación de los Servicios: se hará efectiva a partir de la fecha en que el Consultor reciba la Orden de Proceder, para cada fase del servicio La confirmación de la disponibilidad de los Expertos Clave para comenzar los Trabajos deberá presentarse al Cliente por escrito en forma de declaración escrita firmada por cada Experto Clave.</p>
CEC 14.1	<p>Vencimiento del Contrato:</p> <p>El plazo de ejecución del servicio será de 48 meses a partir de la entrega de la Orden de Proceder dividida en dos fases:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fase 1: 24 meses, contados a partir de la entrega de la Orden de Proceder • Fase 2: 24 meses, contados a partir del mes siguiente a la culminación de la Fase 1, siempre y cuando la Consultora haya alcanzado un Nivel "Satisfactorio" en la evaluación de desempeño realizada por la Contratante y cuente con el parecer favorable de los Organismos de Financiación. En caso de que la Consultora no obtenga una Certificación Satisfactoria de Desempeño al final de la Fase 1, la Contratante podrá dar por terminado el contrato. <p>En la medida que la programación Física y Financiera de la Cartera de Proyectos actual o los futuros Programas y Proyectos que puedan incorporarse demanden la necesidad de este tipo de servicios, se podrá, de mutuo acuerdo y con el parecer favorables de los Organismos de Financiación, modificar el plazo de la Fase 2.</p> <p>CONCLUIDA LA FASE 2, siempre que el desempeño en el Contrato Original haya sido satisfactorio, esto es, conforme al resultado de Evaluación de Desempeño final realizada por la Convocante a los 48 meses de ejecución del Contrato inicial y cuente con el parecer favorable de los Organismos Financiadores, con base en lo establecido en el Numeral 3.11 de las Políticas de Adquisiciones 2350-9 se podrá proseguir el apoyo a la UEP BID DV mediante NUEVAS FASES ya sea a través de un Contrato Nuevo sin llevar adelante un nuevo proceso competitivo, o como una extensión del plazo inicial mediante un Convenio Modificatorio en el que se definan cual será la Cartera de Proyectos a ser apoyada, sus fuentes de financiamiento, proporción y forma de pago así como sus fases y mecanismos de evaluación de desempeño.</p>
CEC 16.1	<p>Se agrega:</p> <p>El Cliente no asumirá ninguna responsabilidad con relación a cualquier ejecución de trabajos que realice el Consultor superados los montos adjudicados, sin contar con el correspondiente acuerdo escrito, previamente suscripto entre las partes. De igual manera, los acuerdos verbales entre las partes, durante la vigencia del presente contrato son nulos y sin ningún efecto.</p>
CEC 21 (b)	<p>El Cliente se reserva el derecho de determinar sobre base caso por caso si el Consultor debe ser descalificado de suministrar bienes, obras o servicios que no sean de consultoría debido a un conflicto de la naturaleza que se describe en la CGC 21.1.3</p> <p>Sí _____ No (X)</p>



Arnoldo Wiens 
Ministro
MOPC

CEC 23.1	Ningunas disposiciones adicionales. La responsabilidad del Consultor conforme a este Contrato será según lo contempla la Ley Aplicable.
CEC 24.1	<p>El Contratista obtendrá y mantendrá vigentes los siguientes Seguros desde el inicio hasta la finalización del Contrato</p> <p>a) Póliza de Seguro de responsabilidad profesional (Civil – No Caucional), con una cobertura mínima del 100% del monto del Contrato (en Guaraníes), que deberá ser presentada por el Consultor dentro del plazo de 10 (diez) días corridos siguientes a la firma del Contrato. La vigencia será 30 días posteriores a la culminación de las obligaciones.</p> <p>b) Póliza de Seguros Contra Daños a Terceros respecto a los vehículos motorizados utilizados por el Consultor o Subconsultor o por el personal de cualquiera de ellos en el Paraguay, con una cobertura mínima de:</p> <p>a) lesión corporal, incapacidad permanente o muerte de una persona: Gs. 100.000.000;</p> <p>b) lesión corporal, incapacidad permanente o muerte de dos o más personas: Gs. 500.000.000;</p> <p>c) daños a cosas de terceros: Gs. 100.000.000.</p> <p>c) Póliza de Seguros Contra Accidentes de Trabajo del Personal del Consultor o Subconsultor con una cobertura mínima de:</p> <p>a) lesión corporal, invalidez permanente o muerte por persona: Gs. 100.000.000;</p> <p>b) gastos médicos por persona: Gs. 20.000.000;</p> <p>c) gastos de sepelio por persona: Gs. 10.000.000,</p> <p><i>de acuerdo con la Ley Aplicable en el Paraguay.</i></p> <p>Las pólizas detalladas precedentemente, deberán ser presentadas por el Consultor como condición previa a la emisión de la Orden de Proceder por parte del Contratante. Estas pólizas deberán contener una cláusula que supedita su cancelación anticipada a un aviso previo por parte de la Empresa de Seguros a la Contratante. La póliza detallada en (3) deberá especificar que el personal del Cliente asignado para coordinación, supervisión o acompañamiento del servicio del Consultor se considerará como tercero a efectos de esta cobertura.</p> <p>En caso de prorrogas aprobadas, del plazo de los servicios, por el Cliente, el Consultor deberá prorrogar también las pólizas correspondientes</p> <p>La vigencia de estas pólizas será 30 días posteriores a la culminación de las obligaciones.</p> <p>El Consultor deberá contratar a una Compañía aseguradora del País del Prestatario, o de un País Elegible que tenga una institución financiera corresponsal en el País del Prestatario, debidamente autorizada a operar por la Superintendencia de Seguros del Banco Central del País del Prestatario y que reúnen un margen de solvencia mínimo requerido para la emisión de pólizas. El Cliente podrá rechazar la Póliza que no esté tomada en las condiciones precitadas, para su aceptación la Póliza deberá estar acompañada por las siguientes documentaciones:</p>



Arnoldo Wiens Durkse
Ministro
MOPC

	<p>Reaseguros: De conformidad a lo establecido en la Resolución Ministerial N° 1526/09, “Por la cual se reglamenta la presentación de las documentaciones respaldatorias de las diferentes Pólizas de Seguros que son presentadas a este Ministerio”, las garantías solicitadas deberán contar con cobertura de Reaseguros de acuerdo a los valores establecidos por la Superintendencia de Seguros en su Resolución N° 102/2009, debiendo presentar a este Ministerio para su verificación las siguientes Documentaciones en el formato requerido:</p> <p>a) Constancia emitida por el Corredor (Broker) del Contrato Automático de Reaseguros, con la mención del Reasegurador Líder, país de origen, porcentaje de participación, calificación, capacidad y vigencia del referido documento;</p> <p>En caso de que el monto asegurado sobrepase la capacidad del citado Contrato, indicar como ha sido colocado en Reaseguro Facultativo, debiendo mencionar el Nombre del reasegurador, porcentaje de participación, y la nota de cobertura del negocio realizado, nombre del contacto en el Reasegurador con el que se pueda certificar la cobertura, indicando cargo, dirección de e-mail, teléfono y fax del mismo.</p> <p>Incumplimiento de Contrato por falta de renovación de garantías: Si por la razón que fuere, las garantías contractuales no acompañan el plazo de vigencia del contrato, la acreditación de la renovación efectiva e irrevocable de las mismas deberá ser presentada 30 días antes del vencimiento, bajo apercibimiento de que, la no presentación en dicho plazo será considerada incumplimiento contractual y causal suficiente se rescisión del mismo y ejecución de las garantías vigentes.</p> <p>Se entenderá como garantías contractuales a los efectos del cumplimiento del plazo establecido en el párrafo anterior a: las garantías de Fiel Cumplimiento, de responsabilidad profesional, de anticipo financiero, de sustitución de fondo de reparo y a los seguros Contra Todo Riesgo, de vehículos, de responsabilidad civil, o cualquier otra garantía y/ o seguro que sea expresamente solicitada en el Pliego de Bases y Condiciones/Condiciones Especiales del Contrato</p>
CEC 26.1	<p>Se agrega:</p> <p>Cualquier negligencia o deficiencia del Servicio prestado por el Consultor que originen costos adicionales y/o produzcan perjuicios al Contratante serán de exclusiva responsabilidad del Consultor y éste resarcirá en la misma medida y forma los daños causados.</p> <p>Si existiera una presentación deficiente o tardía de los informes y/o incumplimiento de las obligaciones contractuales implicará primeramente una amonestación escrita por parte del Cliente, de acuerdo a lo establecido en las CGC 18.1. Si por segunda vez existiera dicha situación se penalizará a La ECATEF con una multa equivalente al 10% del pedido de pago que acompaña al siguiente Informe. Si por tercera vez existiera una reincidencia, además de la multa de 10% del pedido de pago que acompaña al siguiente Informe, el Cliente se reserva el derecho de solicitar el cambio del Director / Coordinador de Servicio.</p> <p>Se considera como presentación deficiente a aquellos que no reúnan las exigencias técnicas y metodológicas establecidas en los Términos de Referencia y en la Propuesta Técnica respectiva (ejemplo: datos erróneos o insuficientes en cuanto al avance del servicio, o sean manifiestamente pobres con respecto al contenido mínimo de los informes establecidos anteriormente).</p>



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

	<p>Si se determina que por motivos imputables a La ECATEF se haya generado un atraso en las obras, se penalizará a La ECATEF con una multa equivalente al 10% del pedido de pago que acompaña al siguiente informe.</p> <p>El acumulado de las multas será de hasta el 10 % (diez por ciento) del Precio del Contrato, superado el cual será aplicable lo establecido en la cláusula 19.1 a. Terminación de las CGC.</p>
CEC 27.1	No serán aplicadas excepciones a la disposición de derechos de propiedad.
CEC 27.2	El Consultor no podrá utilizar los productos (documentos, programas, información, etc.) derivados de este Contrato para fines ajenos al mismo sin el consentimiento previo por escrito del Cliente.
CEC 30.2	<p>Se agrega:</p> <p>Toda incorporación y/o sustitución de personal por parte de La ECATEF y en el marco de esta cláusula, deberá ser previamente aprobada por el Cliente (En este caso, por la UEP BID DV del MOPC).</p>
CEC 31.4	<p>Se agrega:</p> <p>Salvo lo indicado en la CGC 30.2, la sustitución de personal Clave implicará una reducción del 10% del Salario Básico contenido en la Oferta del precio del Consultor, que será descontada de las cuotas fijas mensuales restantes.</p>
CEC 32.1 de (a) a (e)	No hay cambios o adiciones.
CEC 32.1(f)	No hay otra asistencia.
CEC 38.1	<p>El Precio del Contrato es: Guaraníes sesenta mil novecientos treinta y dos millones doscientos doce mil (G. 60.932.212.000), incluyendo todos los impuestos locales.</p> <p>Respecto a los impuestos ver CEC 39.1 y CEC 39.2</p>
CEC 38.2	<p>Se agrega:</p> <p>Ajuste de precio sobre la remuneración en moneda local:</p> <p>En caso de variación de costos de los servicios de los Consultores debido a aumentos oficiales del Gobierno en relación a salarios en el período mencionado, será considerado por el Cliente a los efectos de los ajustes correspondientes según indiquen las disposiciones y afectarán exclusivamente sobre la porción ofertada en guaraníes, tomando como base los salarios vigentes catorce días antes a la fecha de presentación de Propuestas:</p> <p>(i) Para el personal cuyo salario sea igual o inferior a dos veces el salario mínimo establecido por el Gobierno, el porcentaje de aumento dispuesto será aplicado</p>



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

	<p>en concepto de ajuste en un cien por ciento (100 %) a las tasas de servicio de dicho personal, independientemente de las regulaciones de las disposiciones pertinentes.</p> <p>(ii) Para el personal cuyo salario sea superior a dos veces del salario mínimo establecido por el Gobierno y hasta cuatro veces más del mismo, el porcentaje de aumento dispuesto será aplicado en concepto de ajuste en un sesenta por ciento (60%) a las tasas de servicio de dicho personal, independientemente de las regulaciones de las disposiciones pertinentes.</p> <p>(iii) Para los salarios superiores a cuatro veces más del salario mínimo establecido por el Gobierno, no se prevé reajuste.</p>
CEC 39.1 y CEC 39.2	<p>El Consultor, los Subconsultores y los Expertos son responsables por atender todas las obligaciones fiscales que surjan del Contrato.</p> <p>Ver también lo previsto en las cláusulas IAC 16.3 y IAC 25.1</p> <p>Los impuestos directos quedarán exclusivamente a cargo del Consultor y no serán objeto de negociaciones.</p>
CEC 40.1	<p>La(s) moneda(s) de pago serán las establecidas en las CEC 38.1</p>
CEC 41.2	<p>La ECATEF recibirá en concepto de honorarios y otros gastos que considere necesarios para la operatividad normal de La ECATEF, conforme al siguiente esquema de pagos:</p> <p>Pagos Mensuales: La ECATEF presentará su solicitud de pago con el Informe de Certificación y el Informe Técnico mensual correspondiente, a más tardar dentro de los primeros 10 días calendario del mes siguiente al de la certificación.</p> <p>Los pagos mensuales corresponderán a la proporción que estará en función al universo de afectados consignado en su Propuesta (Técnica y Económica) y serán procesados previa conformación y aprobación por la UEP BID DV del Informe de Certificación y Técnico mensuales; descontada la proporción del 1/30 parte del Anticipo Financiero cobrado.</p> <p>Si la ECATEF no presentare su solicitud de pago con los informes correspondientes en el plazo indicado, o si los informes presentados no pueden ser aprobados oportunamente por la UEP BID DV por deficiencias que requieran regularización, y se generase en consecuencia atrasos en los pagos por parte del MOPC, los días de atrasos así generados no serán computados a efectos del cálculo de Intereses Moratorios por atrasos en los pagos previsto en el Contrato. El mismo tratamiento se dará para los días de atrasos generados por la renovación tardía de las Pólizas de Seguros contractuales a cargo de la ECATEF. Si la solicitud de pago se presenta después de los primeros 15 (quince) días calendario del mes siguiente al de la Certificación, no dará lugar a la aplicación del Interés Moratorio.</p> <p>Los pagos mensuales incluirán:</p> <p>(1) Pago por Personal Clave y Gastos Reembolsables: Los montos mensuales de estos pagos serán fijos e iguales al cociente resultante de dividir la suma de</p>



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

	<p>Personal Clave y No Clave (FIN – 3) + Gastos Reembolsables (FIN – 4) dividido 48 (plazo de ejecución del contrato).</p> <p>(2) Pago por gestión y administración de la SUMA PROVISIONAL: los montos mensuales de estos pagos es la resultante de aplicar el porcentaje propuesto sobre la SUMA PROVISIONAL certificada en dicho mes.</p> <p>(3) Pagos por SUMA PROVISIONAL:</p> <ul style="list-style-type: none"> ○ Personal contratado por demanda: cada mes La ECATEF deberá presentar dentro del informe un <u>certificado</u> en el cual se indique a todo el personal técnico permanente y de apoyo, con la dedicación de tiempo y sus costos contractuales, según fuera acordado con la UEP BID DV para dicho mes. <u>Hasta que la suma de ellos alcance un monto máximo de Gs 29.000.000.000.</u> ○ Servicios de asesoramiento o estudios técnicos específicos por demanda: la forma de pago de los productos de consultoría específicos se realizarán conforme los Términos de Referencia de los Productos Específicos acordados con la UEP BID DV para dicho mes. <u>Hasta que la suma de ellos alcance un monto máximo de Gs 2.400.000.000.</u> ○ Gastos de las oficinas de la UEP-DV: La ECATEF deberá presentar dentro del informe mensual un <u>certificado</u>, en el cual se indique los costos asociados de alquiler y servicios (luz, agua, telefonía, mantenimiento, internet). <u>Hasta que la suma de ellos alcance un monto máximo de Gs 6.800.000.000.</u> ○ Equipos TIC y Mobiliarios: La ECATEF deberá presentar dentro del informe mensual un <u>certificado</u>, en el cual se indique los costos asociados a la provisión (mantenimiento y/o remplazo) de equipos TIC y mobiliarios, si los hubiere. <u>Hasta que la suma de ellos alcance un monto máximo de Gs 2.400.000.000.</u> <p>(4) Pago Final: por cada pago mensual a ser realizado, el MOPC, realizará una retención del 5% (cinco por cientos) sobre los montos (1) y (2) a ser pagados. Esta retención será devuelta a La ECATEF una vez aprobado el Informe final por parte del MOPC y que el mismo cuente con la No Objeción de los OF.</p> <p>Si la Firma Consultora incurre en algún incumplimiento en la entrega de cualquiera de los informes establecidos en el inciso H de estos TdRs, previa advertencia de la Contratante por escrito con indicación del plazo para subsanar el incumplimiento, se aplicará a la Firma Consultora en concepto de penalización (no reintegrable) por el incumplimiento, la suma equivalente a USD 1000 (Dólares Americanos mil) por cada semana de atraso desde el vencimiento del plazo establecido en la notificación de advertencia. El monto penalizado se deducirá del pago inmediatamente posterior a la determinación de la penalidad correspondiente.</p>
<p>CEC 41.2.1</p>	<p>El Consultor podrá solicitar un anticipo dentro de los 14 días calendario, posteriores a la Orden de Proceder del Contrato contra la presentación de una Garantía de Anticipo.</p> <p>Las siguientes disposiciones serán aplicables al anticipo y a la garantía bancaria del anticipo:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Se pagará un anticipo de hasta el 5% de la SUMA PROVISIONAL y de hasta el 15% de la suma de los Valores A) + B) del FIN – 2, dentro de los 45 días siguientes a la presentación de la solicitud de pago correspondiente y cuando la Garantía Bancaria de anticipo haya sido presentada y aprobada por el Contratante. El Contratante realizará deducciones, en el mismo porcentaje del Anticipo, a todos los pagos que abone al Consultor hasta compensar totalmente



	<p>dicho anticipo dentro del plazo estipulado para la FASE 1 del servicio (30 meses);</p> <ol style="list-style-type: none"> La Garantía de Anticipo será una Garantía Bancaria por el monto total y en las monedas de pago y tener una vigencia de 30 (treinta) meses y deberá estar emitida exactamente en los Términos del Apéndice D - Formulario de Garantía de Pagos Anticipados, para su aceptación por el MOPC; Esta Garantía se podrá hacer efectiva cuando el Consultor incumpla en tiempo y/o forma con la devolución del anticipo o sus obligaciones contractuales La garantía bancaria será liberada cuando se haya cancelado totalmente el anticipo. El pago anticipado será cancelado por el Consultor en cuotas iguales contra las declaraciones por los primeros 24 (veinticuatro) meses de los Servicios
CEC 41.2.3	<p>Las cuentas son:</p> <p>Para moneda nacional N°: 0000012906997001, en el Banco GNB</p>
CEC 42.1	<p>La tasa de interés es: el equivalente a 3 puntos más la tasa de inflación (IPC) interanual publicada por el Banco Central del Paraguay (www.bcp.gov.py) en el documento Informe de Inflación (IPC) Estudios Económicos Departamento de Estadísticas del Sector Real, correspondiente al mes anterior al de la aplicación de la mora.</p> <p>La fórmula que será aplicada para el cálculo del monto del interés moratorio es:</p> $IM=K(i/100)^{t-75/ut}$ <p>Donde:</p> <ul style="list-style-type: none"> IM es el monto del interés moratorio K es el monto del certificado con atraso, sujeto a interés moratorio i es tasa de interés moratorio (3+IPC interanual) t-75 es el tiempo de atraso en días menos 75 días del plazo para el pago de los certificados ut es la unidad de tiempo de 365 días <p>Este interés moratorio no aplicará si las solicitudes de pago son presentadas más allá de los quince días del mes siguiente al del mes de certificación.</p>
CEC 45.1	<p>Los conflictos serán resueltos por arbitramento de acuerdo con las siguientes disposiciones:</p> <p>(a) Arbitraje Nacional conforme la Ley N° 1879/02 a través del Centro de ARBITRAJE Y MEDIACIÓN Paraguay.</p>



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC

IV. Apéndices.

Apéndices A – Términos de Referencia.

Según Acta de Negociación de Contrato se mantiene como válida y vigente la Propuesta presentada en fecha 16 de marzo de 2022, en todos sus términos (del TECH 1 a TECH 5). Por tanto, la Oferta forma parte de este Contrato.

Apéndice B – Expertos Clave.

N°	NOMBRE	ASIGNACIÓN DEL SERVICIO
1	CARLOS ROBERTO MORÁN MANCÍA	GERENTE DE LA ECATEF
2	ENRIQUE JOSÉ CABRERA REYES	ESPECIALISTA VIAL
3	LOURDES ROCIO VILLAGRA ESPÍNOLA	ESPECIALISTA EN GESTIÓN DE PROYECTOS
4	CAMILA MARÍA ABENTE RAMÍREZ	ESPECIALISTA AMBIENTAL
5	JOSÉ ÁNGEL BENÍTEZ ESTIGARRIBIA	ESPECIALISTA SOCIAL
6	RITA ANA CASTILLO GÓMEZ	COORDINADOR ADMINISTRATIVO

Los Expertos Claves presentados en la Oferta se mantienen válida y vigente según lo manifestado en el Acta de Negociación, a excepción del Especialista en Gestión de Proyectos quien fue presentado, evaluado y aceptado durante la etapa de Negociación. Los CV presentados en la oferta y en la etapa de Negociación se mantienen y forman parte del presente contrato.



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.



Apéndice C – Desglose del Precio del Contrato.

FORMULARIO FIN - 3 DESGLOSE DE LA REMUNERACIÓN						
A. Remuneración						
N°	Nombre	Cargo (como en TECH-6)	Tarifa remuneración Persona/Mes (Guaraníes)	Intensidad Tiempo en Persona/Mes (de TECH-6)	Total (Guaraníes)	
EXPERTOS CLAVES						
K-1	CARLOS MORÁN	Gerente de la ECATEF	Base \$ 50,589,000	48.00	\$ 2,428,272,000	
			Campo \$ 50,589,000			
K-2	ENRIQUE CABRERA	Especialista Vial	Base \$ 33,726,000	48.00	\$ 1,618,548,000	
			Campo \$ 33,726,000			
K-3	JORGE MALDONADO	Especialista en Gestión de Proyectos	Base \$ 31,680,000	48.00	\$ 1,520,640,000	
			Campo \$ 31,680,000			
K-4	CAMILA ABENTE	Especialista Ambiental	Base \$ 21,120,000	48.00	\$ 1,013,740,000	
			Campo \$ 21,120,000			
K-5	JOSÉ BENÍTEZ	Especialista Social	Base \$ 21,760,000	48.00	\$ 1,140,480,000	
			Campo \$ 21,760,000			
K-6	RITA CASTILLO	Coordinador Administrativo	Base \$ 24,090,000	48.00	\$ 1,156,320,000	
			Campo \$ 24,090,000			
EXPERTOS NO CLAVES						
N-1						
					COSTO TOTAL	
					\$ 8,878,320,000	



Arnoldo Mans Durksen
Ministro
MOPC.

OVIDIO OVANDO
Representante Legal

FORMULARIO FIN - 4 DESGLOSE DE GASTOS REEMBOLSABLES

B. Reembolsable					
N°	Tipo de Gastos Reembolsables	Unidad	Costo Unitario (Guaraníes)	Cantidad	Precio Total (Guaraníes)
1	Vuelos Internacionales				
	SAL - PY - SAL (Ida y vuelta)	viaje	8,000,000	8.00	64,000,000
	PER - PY - PER (Ida y vuelta)	viaje	6,000,000	4.00	24,000,000
2	Viáticos Personal Extranjero				
	Viáticos Extranjeros	mes	13,650,000	48.00	655,200,000
3	Alojamientos Extranjeros				
	Alojamientos Extranjeros	mes	10,500,000	48.00	504,000,000
4	Transporte				
	Transporte	gl	336,000,000	1.00	336,000,000
	Combustible y Mantenimiento	mes	1,000,000	48.00	48,000,000
5	Alquiler de Oficinas				
	Alquiler de Oficina	mes	5,000,000	48.00	240,000,000
6	Equipamiento de Oficinas				
	Mobiliario	gl	10,000,000	1.00	10,000,000
	Computadores de Escritorio	unidad	9,000,000	2.00	18,000,000
	Impresora A3, Scanner	unidad	20,000,000	1.00	20,000,000
7	Gastos de Comunicaciones				
	Gastos de Comunicaciones	mes	1,200,000	48.00	57,600,000
8	Arrendamiento de Equipos				
	Arrendamiento de Equipos	gl	50,000,000	1.00	50,000,000
9	Informes				
	Informes	unidad	100,000	48.00	4,800,000
10	Seguros				
	Seguros	mes	9,000,000	48.00	432,000,000
Precios Totales					2,463,600,000



Arnoldo Wiens Damsen
Ministro
MOPC

OVIDIO OVANDO
Representante Legal

Se adjuntan los Formularios FIN-3 y FIN-4 presentados en la oferta, los cuales no sufrieron cambios en la Negociación del Contrato, según lo mencionado en el Acta de Negociación.

Cuando el Consultor haya sido seleccionado de acuerdo con el método de Selección Basado en Calidad, también agregar lo siguiente:

“Las tarifas de remuneración acordadas se indicarán en el Modelo del Formulario I. Este formulario ha sido elaborado sobre la base del Apéndice A de la Forma FIN-3 de las “Declaraciones de los Consultores en relación con Costos y Cargos” presentadas al Cliente por el Consultor en el momento de las negociaciones del Contrato.

En caso de que el Cliente encuentre (bien sea mediante inspecciones o auditorias de acuerdo con la Cláusula CGC 25.2 o por otro medio) que estas declaraciones son materialmente incompletas o imprecisas, el Cliente podrá introducir las modificaciones apropiadas en las tarifas de remuneración afectadas por dichas declaraciones materialmente incompletas o imprecisas. Las modificaciones a que haya lugar tendrán efecto retroactivo y, en caso de que la remuneración ya haya sido pagada por el Cliente antes de la modificación (i) el Cliente tendrá derecho a compensación cualquier pago sobrante contra el próximo pago mensual a los Consultores, o (ii) si no hay más pagos que el Cliente deba hacer a los Consultores, estos deberán rembolsar al Cliente cualquier pago sobrante dentro de treinta (30) días siguientes al recibo de una reclamación escrita del Cliente. Dicha reclamación por el Cliente por concepto de reembolso deberá hacerse dentro de doce (12) meses calendario luego de que el Cliente reciba un informe definitivo y una declaración definitiva aprobada por el Cliente de acuerdo con la Cláusula CGC 45.1 (d) de este Contrato.”]



Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.



Modelo Formulario I.
Desglose de las Tarifas Fijas Acordadas en el Contrato del Consultor.
(NO APLICA).

Por el presente confirmamos que hemos acordado pagar a los Expertos cuyos nombres se indican a continuación, quienes formarán parte de la prestación de los Servicios, honorarios básicos y viáticos durante el tiempo que se encuentren fuera de la oficina base (según corresponda):

(Expresado en [indique el nombre de la moneda])⁴

Expertos		1	2	3	4	5	6	7	8
Nombre	Cargo	Tarifa de Remuneración Básica por Mes/Día/Año o Laborable	Prestaciones Sociales ⁵	Gastos Administrativos ⁶	Subtotal	Utilidad ⁷	Viáticos fuera de la Oficina Base	Tarifa Final Acordada por Mes/Día/Hora Laborable	Tarifa Final Acordada por Mes/Día/Hora Laborable ⁸
Oficina Base									
Trabajo en el país del Cliente									

Firma _____

Fecha _____

Nombre y Cargo: _____



⁴ Si hay más de una moneda, agregue una tabla

⁵ Expresado como porcentaje de 1

⁶ Expresado como porcentaje de 1

⁷ Expresado como porcentaje de 4

⁸ Expresado como porcentaje de 1





Apéndice D – Formulario de Garantía de Pagos Anticipados.

[Nota: Ver Cláusulas CGC 41.2.1 (a) y CEC 41.2.1]

[Membrete y código de identificación SWIFT del Banco que emite la garantía]

Garantía de Pago Anticipado

Emisor de la Garantía: [indique el nombre del Banco comercial, y la dirección de la sucursal]

Beneficiario: [indique el nombre y la dirección del Cliente]

Date: [indique la fecha]

GARANTIA POR ANTICIPO No.: [indique número]

Hemos sido informados que [Nombre del Consultor o nombre de la APCA, según figura en el Contrato firmado] (referido en adelante, como el "Consultor") ha celebrado el Contrato No. [Número de referencia del contrato] de fecha [indicar fecha] para la provisión de [incluya una breve descripción de los Servicios] (referido en adelante el "Contrato").

Adicionalmente, considerando que, de acuerdo con las condiciones del Contrato, se hará un pago por anticipo por la suma de [monto en palabras] ([monto en cifras]) contra una garantía de pago por anticipo.

A solicitud del Consultor, nosotros, [Nombre del Banco] por el presente nos comprometemos de manera irrevocable a pagar al Beneficiario cualquier suma o sumas que no excedan en total el monto de [monto en palabras] ([monto en cifras])¹ una vez recibamos del Beneficiario la reclamación por escrito y una declaración, ya sea en el mismo documento o por separado por escrito y firmado, estableciendo que el Consultor está en violación de su obligación según el Contrato debido a que el Consultor:

- Ha incumplido el repago del anticipo de acuerdo con las condiciones del contrato, especificando las cantidades incumplidas por parte del Consultor.
- Ha utilizado el anticipo para fines diferentes al suministro de los Servicios contratados.

Como condición para hacer cualquier reclamación y pago bajo esta garantía se requiere que el anticipo que se indica arriba haya sido recibido por el Consultor en su cuenta número [indicar número de cuenta] en [Nombre y dirección del Banco].

El monto máximo de esta garantía será reducido en forma progresiva por el monto del anticipo pagado por el Consultor según figure en los extractos certificados o facturas marcadas como "pagadas por el Cliente, que nos serán presentados. Esta garantía vencerá, a más tardar, cuando ustedes reciban el certificado de pago donde se indique que el Consultor ha pagado en su totalidad el monto del anticipo, o el [día] de [mes], [año],² la fecha que sea anterior. En consecuencia, toda solicitud de pago de acuerdo con esta garantía deberá ser recibida por esta entidad en o antes de dicha fecha.

Esta garantía está sujeta a las Reglas Uniformes de la Cámara de Comercio Internacional relativas a las garantías a primer requerimiento (URDG) revisión de 2010, Publicación de la CCI No. 758.

[Firma(s)]

[Nota: Todo el texto en letra cursiva es solo para propósitos de indicación para ayudar a diligenciar este formulario y será eliminado del producto final.]

¹ El Garante deberá introducir una cantidad que represente el monto del anticipo y denominado bien sea en la(s) moneda(s) del anticipo según se especifica en el Contrato, o en una moneda libremente convertible aceptable al Cliente.

² Insertar la fecha de vencimiento prevista. En caso de prórroga para la finalización del Contrato, el Cliente tendrá que solicitar al Garante una prórroga de esta garantía. Dicha solicitud deberá hacerse por escrito antes de la fecha de vencimiento que figure en la garantía. Para la elaboración de esta garantía, el Cliente podrá considerar agregar el siguiente texto al formulario al final del penúltimo párrafo: "El Garante acuerda una prórroga por una vez de esta garantía por un período que no exceda [seis meses] [un año], en respuesta a la solicitud escrita del Cliente para dicha prórroga, la cual deberá ser presentada al Garante antes del vencimiento de la



UNIDAD OPERATIVA DE CONTRATACIÓN

Alberdi N° 373 esquina Estrella, Edificio Imperial, 1° Piso, Asunción
Tel.: (021) 448.890/ 448.892/ 448.896/ 448.898 - E-mail: uoc@mopc.gov.py
Asunción - Paraguay

Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOPC.



CONTRATO S.G. MINISTRO N° 127/2021

En la ciudad de Asunción, Capital de la República del Paraguay, a los 30 días del mes de Abril del año 2021, entre el **MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES**, con domicilio en Oliva N° 411 esquina Alberdi de la ciudad de Asunción, RUC N° 80004239-5, representado por **S.E. ARNOLDO WIENS DURKSEN**, Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones, por una parte, en adelante denominado el CONTRATANTE, y el **CONSORCIO APPE & ASOCIADOS**, integrado por las empresas **INEXSA, ASSESORIA PARA PROJETOS ESPECIAIS LTDA y HAGAPLAN ENGENHARIA E SERVICOS LTDA**, con RUC N° 80115672-6, con domicilio en Calle 14 de Mayo N° 563 c/ Gral. Díaz, Edificio "La Encarnación" – Piso 7, de la ciudad de Asunción, debidamente representado por la Señora **DIANA LORENA ALARCON SZARAN**, con Cédula de Identidad N° 1.962.147, en adelante denominado el CONSULTOR, por la otra, CONVIENEN en celebrar el presente Contrato, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO.

Por cuanto el CONTRATANTE ha llamado a Licitación Pública Internacional N° 22/2020, en el marco de lo establecido en la Ley N° 2051/03, el Decreto Reglamentario N° 21909/03 modificado por el Decreto N° 5174/05 y Decreto N° 3719/15, y el respectivo Pliego de Bases y Condiciones (PBC); y ha aceptado la oferta del CONSULTOR para la **LICITACIÓN PÚBLICA INTERNACIONAL DE FIRMAS CONSULTORAS PARA LA CONTRATACIÓN DE SERVICIOS DE ASISTENCIA Y APOYO PARA LA UNIDAD COORDINADORA DE PROYECTOS DE LA CORPORACIÓN ANDINA DE FOMENTO (CAF). PROGAMA DE HABILITACIÓN DE LA RED VIAL PAVIMENTADA. CONTRATO DE PRÉSTAMO CAF Y CONTRATO DE PRÉSTAMO FONPLATA N° PAR-22/2016, APROBADOS POR LEY N° 6024/2018**, conforme se detalla en el Apéndice A y en los Términos de Referencia, por la suma de **Gs. 7.494.521.480, (Guaraníes, siete mil cuatrocientos noventa y cuatro millones quinientos veintitún mil cuatrocientos ochenta), IVA incluido**, en lo sucesivo denominado "el Precio del Contrato".

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

- (a) Contrato y los Apéndices que tuviere;
- (b) Condiciones Especiales de Contrato;
- (c) Términos de Referencia;
- (d) Condiciones Generales de Contrato;
- (e) La oferta (Propuesta Técnica y Económica), y, los ajustes de cantidad que tuviere; y
- (f) Demás partes del PBC y sus Adendas o modificaciones;
- (g) La resolución ministerial de adjudicación N° 2110/2020


Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

3. DIRECCIONES PARA NOTIFICACIONES

En el caso del Contratante: Oliva N° 411 esq. Alberdi.
Atención: MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES
Fax: (021) 414 9600
En el caso del Consultor:
Atención:
Fax:

4. REPRESENTANTES AUTORIZADOS

- En el caso del Contratante:
- a. Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones; Arnoldo Wiens Durksen.
 - b. Viceministro de Obras Públicas; Ing. Ignacio Gómez.
 - c. Director de Vialidad; Ing. Hugo Arce.


Arnoldo Wiens Durksen
Ministro
MOFC.



En el caso del Consultor:

- a. Representante Legal; DIANA LORENA ALARCON SZARAN.
- b. Coordinador del Contrato; LUIZ HENRIQUE DIAS FIGUEIREDO

5. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO

La Unidad Coordinadora de Proyectos de la CAF será la encargada de la administración del presente contrato.

6. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO (Art. 37, a de la Ley N° 2051).

6.1. El Crédito Presupuestario para cubrir el compromiso máximo derivado del presente contrato está previsto en la partida: 266 – 20 – 405 del Presupuesto General de Gastos de la Nación para el Ejercicio Fiscal 2021, determinado en el Certificado de Disponibilidad Presupuestaria.

6.2 Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el Código N° 365.637.-

7. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN (Art. 37, b de la Ley N° 2051)

El presente contrato es el resultado del procedimiento de Licitación Pública Internacional N° 22/2020, modalidad: LICITACIÓN PUBLICA INTERNACIONAL DE FIRMAS CONSULTORAS PARA LA CONTRATACIÓN DE SERVICIOS DE ASISTENCIA Y APOYO PARA LA UNIDAD COORDINADORA DE PROYECTOS DE LA CORPORACIÓN ANDINA DE FOMENTO (CAF), PROGRAMA DE HABILITACIÓN DE LA RED VIAL PAVIMENTADA, CONTRATO DE PRESTAMO CAF Y CONTRATO DE PRESTAMO FONPLATA N° PAR-22/2016, APROBADOS POR LEY N° 6024/2018, ID. 365.637. La adjudicación fue realizada por Resolución Ministerial N° 2110/2020.

8. VIGENCIA DEL CONTRATO

8.1. El plazo de vigencia de este Contrato es a partir de la fecha de suscripción del presente hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

8.2. La continuidad de la contratación objeto de esta licitación en los ejercicios 2020, y subsiguiente está supeditada a la disponibilidad de créditos presupuestarios previstos en el Presupuesto General de la Nación del ejercicio respectivo y sus modificaciones, y, a la asignación del Plan Financiero Institucional correspondiente.

9. EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS SERVICIOS DE CONSULTORIA (Art. 37 c de la Ley N° 2051/03)

9.1. El importe total a pagar por los servicios de consultoría, es el determinado en la Cláusula 1 del presente como "Precio del Contrato".

9.2. El pago al CONSULTOR se realizará vía acreditación bancaria.

9.3. La Contratante no asumirá ninguna responsabilidad con relación a cualquier ejecución de trabajos que realice el Consultor superados los montos adjudicados, sin contar con el correspondiente convenio modificatorio, previamente suscripto entre las partes. De igual manera, los acuerdos verbales entre las partes, durante la vigencia del presente contrato son nulos y sin ningún efecto.

10. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE PRESTACION DEL SERVICIO DE CONSULTORIA (Art. 37 d de la Ley N° 2051).

El plazo para la ejecución de los servicios será de: **48 meses**, a partir de la Orden de Proceder.



El lugar y condiciones de prestación de los Servicios de Consultoría requeridos, será como se establecen en la Sección V - *Términos de Referencia* del Pliego de Bases y Condiciones (PBC).

11. PROGRAMA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS (Art. 37 e de la Ley N° 2051).

El Programa de ejecución de los trabajos consultoría a realizarse es el especificado en los Términos de Referencia y en la Oferta Adjudicada.

12. PORCENTAJE, NÚMERO Y FECHAS DE ENTREGA DE ANTICIPOS Y AMORTIZACIONES (Art. 37 f, Ley N° 2051).

12.1 El CONTRATANTE podrá proveer al CONSULTOR, si este lo solicitare dentro de los 10 (diez) días calendario posteriores a la firma del contrato, un anticipo equivalente al **cinco por ciento (5%)** del monto del Precio del Contrato, contra la presentación de una póliza de seguro de Garantía de Anticipo Financiero por el 100% (cien por ciento) del monto del anticipo, emitida por una empresa de seguro calificada a operar en el mercado por el Banco Central del Paraguay.

12.2 Las amortizaciones se realizarán a través de deducciones, en el mismo porcentaje del anticipo, a los pagos que el CONTRATANTE abone al CONSULTOR por la prestación de los servicios.

13. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR LOS ANTICIPOS Y EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO (Art. 37 g, Ley N° 2051).

El CONSULTOR se obliga a presentar al CONTRATANTE un seguro de responsabilidad Profesional por un monto equivalente al 10% (diez por ciento) del Precio del Contrato, que deberá presentar dentro de los 10 días posteriores a la firma del contrato y cuya vigencia será hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

La Garantía por el Anticipo financiero consistirá en una póliza de seguros o una garantía bancaria otorgada por un banco establecido en la República del Paraguay, y con autorización para operar emitida por el Banco Central del Paraguay por el 100% (cien por ciento) del monto del anticipo por un plazo de 48 meses o hasta la devolución total del anticipo.

14. GARANTÍAS PARA EL FUNCIONAMIENTO Y APLICABILIDAD DE LOS PRODUCTOS DE CONSULTORIA.

El CONSULTOR garantiza al CONTRATANTE la correcta prestación de los servicios profesionales de consultoría requeridos en el ALCANCE Y DURACIÓN DE LOS SERVICIOS, de los Términos de Referencia y la consecuente aplicabilidad de los productos del servicio.

15. MULTAS (Art. 37 i, Ley N° 2051).

Cualquier negligencia o deficiencia del Servicio prestado por el Consultor que originen costos adicionales y/o produzcan perjuicios al Contratante serán de exclusiva responsabilidad del Consultor y éste resarcirá en la misma medida y forma los daños causados.

Si existiera una presentación de la documentación deficiente o presentación tardía de las facturas correspondientes o incumplimiento de las obligaciones contractuales, implicará primeramente una amonestación escrita por parte del Contratante. Si por segunda vez existiera dicha situación se penalizará a la Consultora con una multa equivalente al 10% del pedido de pago que acompaña a la siguiente factura.

Se considera como presentación de la documentación deficiente a aquellos que no reúnan las exigencias técnicas y metodológicas establecidas en los términos de referencia y en la propuesta técnica respectiva (ejemplo: falta de pago a los personales asignados en este servicio y/o incumplimiento en la solicitud de reemplazo del personal).

Estas penalidades no se aplicarán en las causas establecidas en la Cláusula 2.7 "Fuerza Mayor de las CGC".



16. DESCRIPCIÓN DE LOS PRODUCTOS DE LOS TRABAJOS DE CONSULTORIA (Art. 37 j, Ley N° 2051).

Los productos de los Trabajos de Consultoría serán los documentos contenidos en los Informes que el CONSULTOR deberá presentar al CONTRATANTE, en los términos y plazos establecidos en los Términos de Referencia.

17. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO (Art. 37 k, Ley N° 2051).

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Especiales y Generales del Contrato.

Si por tercera vez existiera una reincidencia en la amonestación por algún incumplimiento del contrato (15. MULTAS, Art. 37 i, Ley N° 2051), el Contratante se reserva el derecho de rescindir el Contrato.

18. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS (Art. 37 l, Ley N° 2051)

18.1. Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los contratos regulados por esta ley se dirimirá conforme con las reglas establecidas en la Ley N° 2051 y en las Condiciones Especiales y Generales del Contrato

19. CONSTANCIA DE PRESENTACIÓN DE DECLARACIÓN JURADA

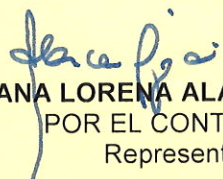
El adjudicado deberá en el plazo de quince (15) días calendario desde la firma del presente contrato, presentar ante el administrador de contrato, la constancia o constancias de presentación de la Declaración Jurada de bienes y rentas, activos y pasivos ante la Contraloría General de la República, de todos los sujetos obligados en el marco de la Ley N° 6355/19.

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

20. FORMALIZACIÓN DE CONTRATO

El presente Contrato será protocolizado en Escritura Pública a cargo del CONSULTOR, de conformidad a lo establecido en el Art. 12 de la Ley N° 2.592/05.

En prueba de conformidad se suscriben 4 (cuatro) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto, en el lugar y fecha señalados al inicio.


DIANA LORENA ALARCON SZARAN
POR EL CONTRATISTA
Representante
Consortio APPE & Asociados


S.E. ARNOLDO WIENS DURKSEN
POR EL CONTRATANTE
Ministro



LLAMADO MOPC N° ____/2024

LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL DE FIRMAS CONSULTORAS PARA LA FISCALIZACIÓN DE LA OBRA CONSTRUCCIÓN DEL ACCESO AL
PUENTE CARRETERO INTERNACIONAL SOBRE EL RÍO PARAGUAY PARA UNIR LAS CIUDADES DE CARMELO PERALTA (PARAGUAY)
Y PORTO MURTINHO (BRASIL) Y SUS OBRAS COMPLEMENTARIAS EN LA ZONA URBANA DE CARMELO PERALTA* - AD
REFERÉNDUM A LA APROBACIÓN PRESUPUESTARIA 2025 DE LA MUNICIPALIDAD DE CARMELO PERALTA

CONVENIO N° 4500076579/2024 ITAPIU BINACIONAL - MUNICIPAL DE CARMELO PERALTA MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS Y COMUNICACIONES (MOPC)	
Formulario PR-3 Desglose de precios por actividad	
Rubro	Precio (en Guaraníes)
Precio de la Propuesta de Precio	
Incluye:	
(1) Remuneración	1.574.055.000
(2) Reembolsables	320.220.000
Precio total de la Propuesta Económica con IVA	1.894.275.000
Estimativos Impuestos Indirectos Locales – a ser revisados y finalizados en las negociaciones si el Contrato es adjudicado	
(i) Más Impuesto al Valor Agregado IVA	189.427.500
Total Estimado de Impuesto Indirecto Local:	189.427.500
Precio total de la Propuesta Económica (con IVA):	2.083.702.500
Precio en Dolares	263.760



LLAMADO MOPC N° ____/2024

LICITACIÓN PÚBLICA NACIONAL DE FIRMAS CONSULTORAS PARA LA FISCALIZACIÓN DE LA OBRA CONSTRUCCIÓN DEL ACCESO AL PUENTE CARRETERO INTERNACIONAL SOBRE EL RÍO PARAGUAY PARA UNIR LAS CIUDADES DE CARMELO PERALTA (PARAGUAY) Y PORTO MURTINHO (BRASIL) Y SUS OBRAS COMPLEMENTARIAS EN LA ZONA URBANA DE CARMELO PERALTA" - AD REFERÉNDUM A LA APROBACION PRESUPUESTARIA 2025 DE LA MUNICIPALIDAD DE CARMELO PERALTA

CONVENIO N° 4500076578/2024 ITAIPU BINACIONAL - MUNICIPAL DE CARMELO PERALTA					
MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y COMUNICACIONES (MOPC)					
FORMULARIO PR-5 GASTOS REEMBOLSABLES					
B. Reembolsable: FISCALIZACION					
N°	Descripción	Unidad	Precio Unitario (Guaraníes)	Cantidad	Precio (Guaraníes)
1	Alquiler de Vehiculos 2 (campo)	mes	4.500.000 Gs	12	54.000.000 Gs
2	Combustible y Lubricantes (campo)	mes	3.600.000 Gs	12	43.200.000 Gs
3	Preparación y reproducción de informe final	mes	1.350.000 Gs	12	16.200.000 Gs
4	Servicios Basicos (Luz, Agua) de oficina Central	mes	765.000 Gs	12	9.180.000 Gs
5	Oficina/Vivienda de Campo	mes	5.220.000 Gs	12	62.640.000 Gs
6	Alq. Mobiliario de Oficina de Campo	mes	4.500.000 Gs	12	54.000.000 Gs
8	Suministros y materiales	mes	5.400.000 Gs	12	64.800.000 Gs
10	Comunicación	mes	1.350.000 Gs	12	16.200.000 Gs
					320.220.000 Gs

OBSERVACIÓN: Deberá preverse 12 meses para los gastos reembolsables, considerando que la obra cuenta con un periodo de ejecución de 12 meses y los dos primeros meses corresponde a la revisión del diseño y elaboración de diseño de los ítems indicados en los Terminos de referencia.


Lic. Julio E. Mendoza Ortega MBM
Presidente



Formulario PR-4 Desglose por remuneraciones

[Este Formulario PR-4 deberá ser utilizado solamente cuando el Contrato Estándar sobre la base de Tiempo Trabajaado ha sido incluido en el SP]

Grupo de Actividades (Fase):

Nombre ²	Cargo ³	Tarifa persona-mes ⁴	Participacións (persona-meses)	Moneda local
Personal Local y extranjero				
-	Sede	27.000.000	-	-
Jefe de Fiscalización	Campo	27.000.000	-	378.000.000
-	Sede	19.800.000	-	-
Ingeniero Asistente Ingeniero Civil	Campo	19.800.000	-	237.600.000
Especialistas				
-	Sede	25.200.000	0,300	7.560.000
Especialista en Pavimentos Ingeniero Civil	Campo	25.200.000	-	20.160.000
-	Sede	25.200.000	0,150	3.780.000
Especialista en Diseño Geométrico Ingeniero Civil	Campo	25.200.000	-	7.560.000
-	Sede	25.200.000	1,000	25.200.000
Especialista en Geología y Geotécnica	Campo	25.200.000	-	11.340.000
-	Sede	25.200.000	0,450	11.340.000
Especialista en Estructuras de hormigón armado y metalica	Campo	25.200.000	-	-
-	Sede	25.200.000	1,000	25.200.000
Especialista en Hidrología e Hidráulica	Campo	25.200.000	-	7.560.000
-	Sede	25.200.000	0,300	7.560.000
Técnicos y Personal de Apoyo				
-	Sede	9.450.000	-	-
Topógrafo 1	Campo	9.450.000	-	132.300.000
-	Sede	9.450.000	-	-
Topógrafo 2	Campo	9.450.000	-	94.500.000
-	Sede	5.850.000	-	-
Ayudante de topografía 1	Campo	5.850.000	-	81.900.000
-	Sede	5.850.000	-	-
Ayudante de topografía 2	Campo	5.850.000	-	58.500.000
-	Sede	5.850.000	-	-
Inspectores de pista 1	Campo	9.450.000	-	113.400.000
-	Sede	9.450.000	-	-
Dibujante técnico 1	Campo	7.650.000	-	19.125.000
-	Sede	7.650.000	-	-
Laboratorista de suelo a frito y hormigón 1	Campo	9.450.000	-	94.500.000
-	Sede	7.650.000	-	-
Técnico Social de Campo	Campo	7.650.000	-	765.000
-	Sede	7.650.000	-	-
Técnico Ambiental y SISO de Campo	Campo	7.650.000	-	765.000
-	Sede	5.850.000	-	81.900.000
Chofer	Campo	5.850.000	-	-
-	Sede	7.650.000	-	107.100.000
Administrador	Campo	7.650.000	-	-
-	Sede	18.000.000	-	18.000.000
Responsable Ambiental y SISO (Fiscal Ambiental)	Campo	18.000.000	-	36.000.000
-	Sede	18.000.000	-	1.574.055.000
PRECIO TOTAL PR4				

[Firma]
 Lic. Julio E. Mendoza Ortega MBA
 Presidente

CONVENIO N° 4500076579/2024 ITAIPU BINACIONAL - MUNICIPAL DE CARMELO PERALTA - MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y COMUNICACIONES (MOPC)

N°	Nombre	Insumos de profesional (en personales) por cada Entregable (que figure en TECH-5)														Total tiempo - Insumo (en meses)	
		FISCALIZACION DE OBRAS														Base	Campo
		M.1 Enlace	M.2	M.3	M.4	M.5	M.6	M.7	M.8	M.9	M.10	M.11	M.12	M.13	M.14		
K-1	Jefe de Fiscalización	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		14.000
K-2	Ingeniero Asistente: Ingeniero Civil	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		12.000
Especialistas																	
K-3	Especialista en Pavimentos: Ingeniero Civil	Base 0.150	0.150									0.150	0.150	0.250	0.250	0.300	1.100
K-4	Especialista en Diseño Geométrico: Ingeniero Civil	Base 0.150	0.150	0.150												0.150	0.450
K-5	Especialista en Geología y Geotécnica	Base 1.000	1.000													1.000	1.450
K-6	Especialista en Estructuras: de hormigón armado y metálica	Base 0.150	0.150	0.150												0.450	0.450
K-7	Especialista en Hidrología e Hidráulica	Base 1.000	1.000	0.150												1.000	1.300
Técnicos y Personal de Apoyo																	
K-9	Topógrafo 1	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		14.000
K-10	Topógrafo 2	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		10.000
K-11	Asistente de topografía 1	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		14.000
K-12	Asistente de topografía 2	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		10.000
K-13	Inspectores de pista 1	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		12.000
K-14	Dibujante técnico 1	Base 0.500	0.500	0.500	0.500									0.500	0.500		2.500
K-15	Laboratorista de suelo asfalto y hormigón 1	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		10.000
K-16	Técnico Social de Campo	Base 1.000	1.000	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010		0.100
K-17	Técnico Ambiental y SISO de Campo	Base 1.000	1.000	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010	0.010		0.100
K-18	Chefer	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		14.000
K-19	Administrador	Base 1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000		14.000
K-5	Responsable Ambiental y SISO (Fiscal Ambiental)	Base 1.000	1.000	0.150	0.150	0.150	0.150	0.150	0.150	0.150	0.150	0.150	0.150	0.250	0.250	1.000	3.000


Lic. Julio E. Mendoza Ortega MBA
Presidente



UEP Fonplata MOPC <uepfonplatomopc@gmail.com>

PRESUPUESTO_ FISCALIZACION_ ACCESOS AL PUENTE CARRETERO INTERNACIONAL SOBRE EL RÍO PARAGUAY PARA UNIR LAS CIUDADES DE CARMELO PERALTA (PARAGUAY) Y PORTO MURTINHO (BRASIL)

1 mensaje

Cámara Paraguaya Consultores <camarapyaconsultores@cpc.com.py>

19 de diciembre de 2024, 8:56

Para: UEP Fonplata MOPC <uepfonplatomopc@gmail.com>

Cc: "Lic. Julio Esteban Mendoza Ortega" <julioestebanmendoza@gmail.com>

Buenos Días

Remito adjunto del Presupuesto solicitado

Atte.

Jessica Torres

Secretaria Gral.

+595 974 949473

Web: <http://www.cpcpya.org>

España N° 959 c/ Washington

Asunción -Paraguay

Tel:+595 021 202 424

Asunción | Paraguay

**Presupuesto .pdf**

442K